

**À TAMANRASSET ET ADRAR
REDDITION DE
TROIS TERRORISTES**

Page 4

**BILAN DE LA GENDARMERIE NATIONALE
PLUS DE 500 000 COMPRIMÉS
PSYCHOTROPES SAISIS**

Page 5

ISSN : 1112-
PAGE
MIDI



L'info, rien que l'info

QUOTIDIEN NATIONAL D'INFORMATION

Libre

N° 3257 | Jeudi 7 décembre 2017 - Prix : 10 DA • www.lemidi-dz.com

CHAMPIONNAT DE LIGUE 1 MOBILIS



**DEUX DERBIES ALGÉROIS
ET UN CLASSICO
AU MENU**

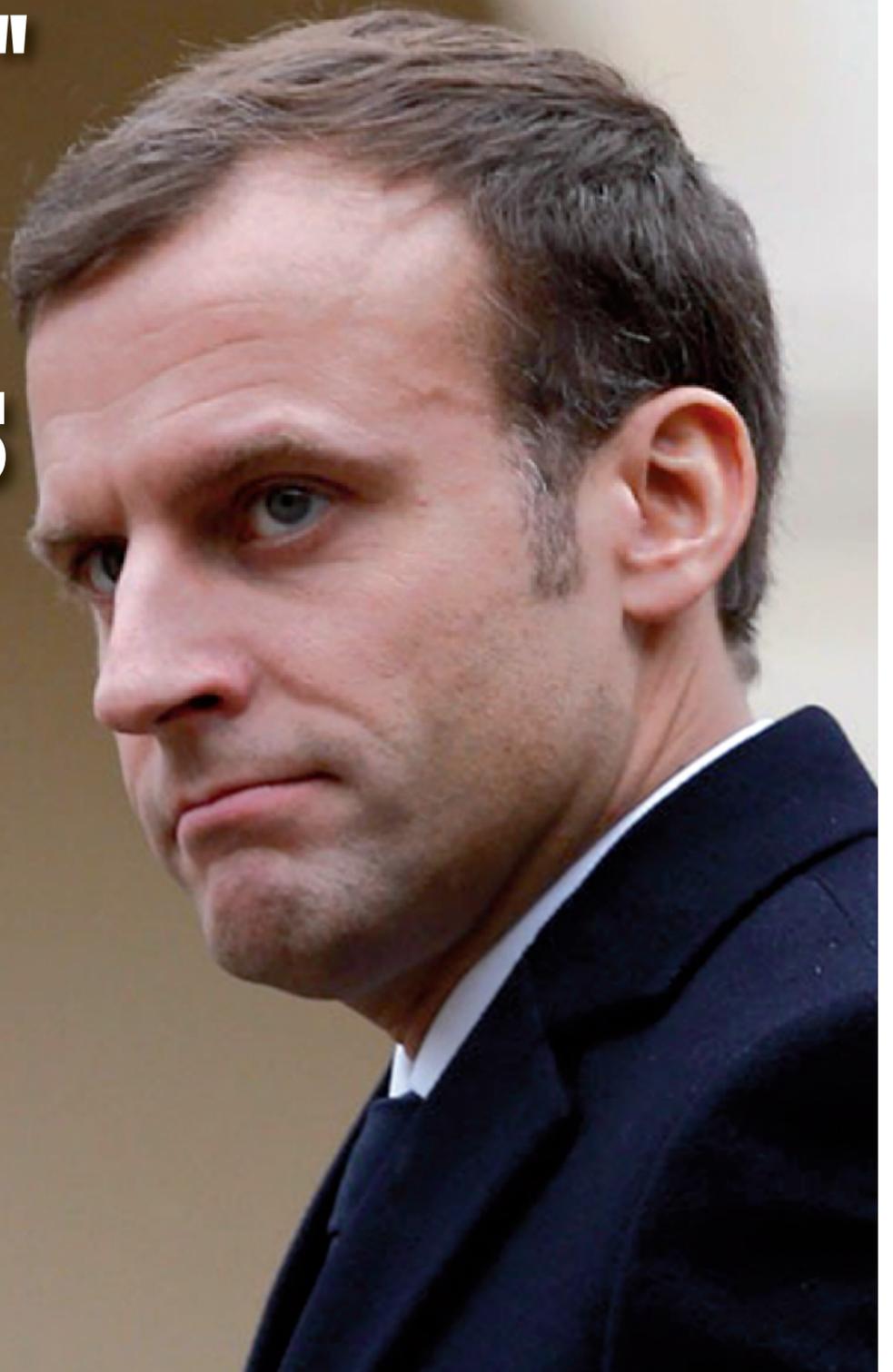
Page 17

PREMIÈRE VISITE DU PRÉSIDENT FRANÇAIS EN ALGÉRIE

MACRON "PRÊT" À RENDRE LES CRÂNES DE RÉSISTANTS ALGÉRIENS

Le président français, Emmanuel Macron, a entamé mercredi une visite d'amitié et de travail en Algérie, à l'invitation du président de la République, Abdelaziz Bouteflika.

Page 3



**DE JANVIER À JUILLET 2017
HAUSSE DES RECETTES
FISCALES PÉTROLIÈRES**

Page 5

**VISAS FRANCE
TLS ADAPTE SES
HORAIRES**

Page 24



1

femme dealer
interpellée par la
police judiciaire à
El-Tarf.

17

kg de kif traité
saisis dans la
wilaya de
Tlemcen.

500

mille comprimés
psychotropes saisis
en 2017 à travers le
territoire national.

105 athlètes au Championnat d'Algérie de raflé

Cent-cinq (105) athlètes, répartis en trente-cinq (35) triplettes seront engagés dans le troisième tour du Championnat national (messieurs/dames) de raflé. La compétition est prévu le 8 et le 9 décembre 2017 à la salle omnisports de Kherrouba dans la wilaya de Mostaganem.

"Il y aura dix-huit (18) triplettes chez les messieurs et dix-sept (17) autres chez les dames" a précisé dans un communiqué la Fédération algérienne de raflé et billard, coorganisatrice de cet évènement avec la Ligue de Mostaganem.

Avec douze (12) triplettes (six (6) messieurs et six (6) dames), la Ligue d'Alger est la mieux représentée dans ce Championnat, au moment où d'autres participants n'ont engagé qu'une seule triplette chez les messieurs, notamment la Ligue de Chlef, et son homologue de Sidi Bel-Abbès.

Au total, onze (11) wilayas sont représentées dans cette compétition, à savoir : Mostaganem, Sidi Bel-Abbès, Alger, Blida, Béjaïa, Batna, Chlef, Touggourt, Sétif, Biskra et Oran. Les dif-



férentes délégations seront accueillies aujourd'hui, à partir de 16h, alors que le tirage au sort est prévu le soir-même, vers 20h.

Régression notable de la brucellose à Ghardaïa



Une régression sensible des cas de la pathologie de brucellose humaine et animale a été constatée dans la wilaya de Ghardaïa par rapport aux années précédentes. Les cas de brucellose humaine, zoonose contractée au contact des animaux d'élevage, à la consommation de lait cru ou de produits laitiers à base de lait cru notamment la Kamaria (fro-

mage traditionnel du terroir), a atteint cette année 198 cas contre 1.547 en 2016. Cette baisse est attribuée au renforcement des moyens de surveillance, de contrôle et de diagnostic des maladies animales par les services vétérinaires de la wilaya. Le succès de la lutte contre cette maladie est imputable au renforcement de la coopération entre médecins et vétérinaires d'une part, et au respect des recommandations sanitaires universelles d'autre part. Pour maîtriser cette pathologie, il a fallu s'attaquer en priorité au réservoir animal, son éventuel vecteur.

L'interdiction, par arrêté de wilaya, de la vente et consommation de lait cru non pasteurisé et la vente de produits dérivés de lait cru non pasteurisé, les opérations de contrôle d'hygiène du cheptel dans les étables, le dépistage de la brucellose au sein du cheptel bovin et caprin et l'abattage systématique sur place des bêtes affectées, ont contribué à la réduction de cas de brucellose.

A United Kingdom projeté pour la première fois à Alger

Le long métrage de fiction *A United Kingdom* de la réalisatrice britannique Amma Asante, relatant une histoire d'amour entre un jeune roi du Botswana et une Londonienne rendu impossible par des lois coloniales sur fond de racisme et d'apartheid, a été projeté lundi à Alger devant un public relativement nombreux. D'une durée de 106 minutes, ce film a été présenté en compétition de la catégorie long métrage du 8^e Festival international du cinéma d'Alger (Fica) dédié au film engagé qui se déroule à la salle El Mouggar d'Alger.

Cette histoire se passe en 1947, alors qu'un étudiant en droit, Seretse Khama, arrivant du Botswana sous protectorat britannique pour des études de droit, tombe éperdument amoureux d'une secrétaire londonienne, Ruth Williams, et décide de l'épouser au moment où il doit retourner dans son pays pour aider au développement de ce dernier gouverné par son oncle. Cette fiction est inspirée de la vie réelle du roi Seretse Khama qui sera le premier président du Botswana indépendant en 1966 jusqu'à sa mort en 1980.



Ce film a été projeté devant un jury présidé par le cinéaste malien Cheikh Oumar Sissoko et qui compte entre autres membres la cinéaste libanaise Nada Azhari-Gillon et le Britannique David Murphy. *A United Kingdom* sera très prochainement distribué dans le réseau des salles gérées par l'Office national pour la culture et l'information.

Une drôle d'alternative à la... corrida

Attention, elle arrive, tout le monde à terre. C'est le principe de cette corrida d'un nouveau genre. En guise de taureau, une vachette. Et en guise de toréador, deux chenilles composées d'une quinzaine d'hommes chacune ! L'objectif : être les premiers à franchir la ligne sans se faire attaquer...

À genoux dans le sable d'une arène, les mains sur les mollets du participant suivant jusqu'à ce qu'une chenille d'une quinzaine d'hommes se forme. Manque plus qu'une vachette et le spectacle peut commencer. C'est le principe d'une corrida d'un nouveau genre qui fait le tour des réseaux sociaux en ce moment.

La vidéo a été réalisée fin août à Vieux-Boucau-les-Bains dans les Landes. Le principe : être la première chenille humaine à atteindre les plots orange et blanc et à revenir. La vachette, elle, ne s'intéresse qu'à ce qui bouge. Alors lorsqu'elle reste concentrée sur une des deux chenilles, elle permet à l'autre chenille d'avancer.

Sans cape, ni épée, ni taureau. Voilà qui devrait réconcilier bon nombre de personnes avec les arènes.

Un panier décisif contre son... propre camp

Si inscrire un but contre son camp en football est relativement courant, c'est beaucoup plus rare pour les paniers. Alors, quand celui-ci offre la victoire à l'équipe adverse, il est encore plus savoureux. En NCAA, Grambling State s'est imposé grâce au panier malheureux de Curtis Haywood et Ben Lammers, joueurs de Georgia Tech. Score final : 64-63... Suffisant pour se faire charrier pendant des jours par ses coéquipiers.

D
i
x
i
t

Saïd Bouhadja

"L'Algérie entretient des relations avec de nombreux pays grâce à sa diplomatie fondée sur des principes fermes et constants notamment le respect de la souveraineté des autres États et la non-ingérence dans leurs affaires internes. (...) La diplomatie parlementaire, qui s'est renforcée après sa constitutionnalisation, vient consolider les efforts visant à élargir les perspectives de coopération avec différents pays."

EN VISITE D'AMITIÉ ET DE TRAVAIL EN ALGÉRIE

Bain de foule de Macron à Alger

Le président français, Emmanuel Macron, a entamé mercredi une visite d'amitié et de travail en Algérie, à l'invitation du président de la République, Abdelaziz Bouteflika.

PAR RIAD EL HADI

Le président français a été accueilli à son arrivée à l'aéroport international Houari Boumediene par le président du Conseil de la nation, Abdelkader Bensalah, qui était accompagné du Premier ministre, Ahmed Ouyahia, du général de corps d'Armée, Ahmed Gaïd Salah, vice-ministre de la Défense nationale, chef d'état-major de l'Armée nationale populaire et du ministre des Affaires étrangères, Abdelkader Messahel. Le président français, Emmanuel Macron s'est recueilli mercredi au sanctuaire du Martyr à Alger, à la mémoire des Chouhadas de la glorieuse guerre de Libération nationale.

Accompagné du président du Conseil de la nation, Abdelkader Bensalah et du ministre des Affaires étrangères, Abdelkader Messahel, le président Macron a déposé une gerbe de fleurs devant la stèle commémorative des Martyrs de la Révolution nationale et observé une minute de silence à leur mémoire. Le président français, Emmanuel Macron, a eu droit à un bain de foule lors de sa halte au centre d'Alger. Confettis,

cris, drapeaux immenses de l'Algérie accrochés aux fenêtres des bâtiments ont accueilli le chef de l'Etat français. Le président français a marché dans la rue Larbi Benmhidi jusqu'à la place Emir Abdelkader. Une foule compacte l'a bien accueilli par des «youyous», des applaudissements et même des cris de demandes de visas. Des jeunes ont immortalisé le moment par des selfies avec le président français, accompagné notamment du wali d'Alger. L'hôte de l'Algérie a fait une halte à la librairie du Tiers Monde. Il a par la suite rencontré le président Bouteflika avant d'animer une conférence de presse.

Macron "prêt" à rendre les crânes de résistants algériens

Le président français Emmanuel Macron s'est dit "prêt" mercredi à ce que Paris restitue les crânes d'insurgés algériens tués au XIXe siècle par l'armée française et conservés au Musée de l'Homme à Paris, un geste attendu à Alger.

"Je souhaite qu'on ravive la relation avec le travail mémoriel entre nos deux pays, que la restitution des crânes soit décidée, je la déciderai, je suis prêt", a



déclaré le chef de l'Etat français au site d'informations TSA ("Tout sur l'Algérie").

Emmanuel Macron est arrivé mercredi en Algérie pour une douzaine d'heures, sa première visite officielle dans ce pays. Lors de son précédent séjour, durant la campagne électorale française, il avait qualifié la colonisation de "crime contre l'humanité".

Des universitaires français et algériens demandent depuis plusieurs années que soient rapatriés en Algérie 37 crânes d'Algériens,

révoltés durant la 2e moitié du XIXe siècle contre la colonisation française et entreposés depuis la fin du XIXe siècle au Musée de l'Homme à Paris.

"Je connais l'Histoire, mais je ne suis pas otage du passé. Nous avons une mémoire partagée. Il faut en tenir compte. Mais je souhaite désormais, dans le respect de notre histoire, que nous nous tournions ensemble vers l'avenir", a expliqué M. Macron dans une interview publiée par la presse algérienne mercredi.

R.E.

LE POLITOLOGUE OLIVIER LE COUR DE GRANDMAISON :

Macron doit reconnaître "enfin et publiquement" les crimes de la colonisation française

Le président français Emmanuel Macron, en visite d'amitié et de travail mercredi en Algérie, doit reconnaître "enfin et publiquement" les crimes de la colonisation française, 55 ans après l'indépendance de l'Algérie, a appelé mercredi le politologue Olivier Le Cour de Grandmaison.

"Cinquante-cinq ans après la fin de la guerre d'Algérie, il est impératif de le faire en déclarant publiquement, dans la capitale de ce pays comme à Paris, que des crimes contre l'humanité et des crimes de guerre ont été commis par la France depuis la prise d'Alger en 1830 et la

+pacification+ de ce territoire par les colonnes infernales du général Bugeaud", a déclaré dans une tribune, dont l'APS a reçu une copie, cet auteur de plusieurs ouvrages consacrés à la colonisation, estimant que c'est la seule façon de "rendre hommage aux centaines de milliers d'hommes et de femmes qui ont été tués, massacrés, exécutés sommairement, torturés ou qui ont fait l'objet de disparition forcée".

S'adressant à ceux, en France, qui sont contre cette reconnaissance, le professeur de sciences politiques à l'Université Paris-Saclay-Evry-Val-d'Essonne a souligné que la "glo-

rieuse" France républicaine se signale par "son conservatisme, sa pusillanimité et son mépris pour celles et ceux qu'elle a exploités, opprimés et massacrés au cours de son histoire coloniale, et pour leurs héritiers français ou étrangers", affirmant qu'Emmanuel Macron "doit mettre un terme à cette situation qui n'a que trop duré".

Il présume que le chef de l'Etat doit être "fidèle" au candidat qu'il a été, lequel admettait, en février dernier, lors de sa visite à Alger que "la colonisation était un crime contre l'humanité".

R.N.

TENUE DE LA 4^{ÈME} SESSION DU CIHN

Plusieurs accords signés aujourd'hui à Paris

Plusieurs accords seront signés jeudi à Paris entre la France et l'Algérie à l'occasion de la tenue de la 4e session du Comité intergouvernemental de haut niveau (CIHN qui sera coprésidée par le Premier ministre français, Edouard Philippe, et le Premier ministre algérien Ahmed Ouyahia, à la tête d'une importante délégation ministérielle. Le Comité intergouvernemental de haut niveau, rappelle-t-on, est un cadre mis en place à la faveur de la Déclaration d'Alger sur l'amitié et la coopération entre l'Algérie et la France, signée en décembre 2012, par le président de la République, Abdelaziz Bouteflika, et son homologue français, François Hollande, à l'issue de la visite d'Etat en Algérie de ce dernier. La session du CIHN est précédée par les travaux du COMEFA (Comité mixte économique franco-algérien) qui se sont tenus le 13 novembre dernier à Alger et ont été couronnés par la signature de trois accords de partenariat et de coopération économiques.

La tenue du CIHN à 24 heures de la visite d'amitié et de travail en Algérie du président Emmanuel Macron est considérée à Paris comme une "symbolique forte" qui met en exergue la qualité des relations en la France et l'Algérie appelée à être approfondies "davantage" et soutenues avec une coopération "dense" touchant plusieurs domaines.

Les membres de deux délégations devront arrêter le nouveau Document Cadre de Partenariat (DCP) pour les années 2018-2022, dont le dernier (2013-2017) arrive à son terme. Ce dernier, signé lors de la visite d'Etat du président François Hollande en décembre 2012, avait défini les grands axes de coopération, tels que le renforcement du capital humain, le développement économique et durable, la bonne gouvernance, la modernisation du secteur public et le renforcement de la coopération décentralisée. Selon les premiers éléments d'informations, les travaux du CIHN vont être couronnés par la signature d'une dizaine d'accords dans les domaines économique, pharmaceutique, universitaire, professionnelle et culturel. Comme ils seront le cadre pour mettre en perspectives d'autres projets de coopération qui seront, quant à eux, à l'ordre du jour de la prochaine visite d'Etat en Algérie du président Macron qui interviendrait, selon les mêmes sources, au courant du premier trimestre de 2018. L'Elysée avait indiqué lundi que la visite d'Emmanuel Macron de mercredi sera suivie "ultérieurement" par une autre d'Etat qui nécessite, elle, une préparation, du fait de la place importante occupée par l'Algérie.

R.N.

L'APN REPREND SES TRAVAUX DIMANCHE

2 projets de loi devant les députés

L'Assemblée populaire nationale (APN) reprendra dimanche ses travaux, en séances plénières consacrées à la présentation et au débat du projet de loi organique relatif aux compétences du Conseil d'Etat (CE) et du projet de loi fixant les règles générales relatives à la Poste et les Technologies de l'information et de la communication (TIC), a indiqué, mardi, un communiqué de l'APN.

Selon la même source, Il a été décidé "lors de la réunion du bureau de l'APN, présidée par M. Said Bouhadja, de la reprise des séances plénières à partir de dimanche, 10 décembre, avec la présentation du projet de loi organique modifiant et complétant la Loi organique n 01-98 relative aux compétences, à l'organisation et au fonctionnement du Conseil d'Etat".

La 2e séance qui aura lieu lundi sera consacrée au débat du projet de loi fixant les règles générales relatives à la poste et aux TIC.

Le projet de loi relatif aux compétences du Conseil d'Etat, son organisation et son fonctionnement sera présenté pour adoption, le lundi 18 décembre, et ce, après la tenue de la séance consacrée aux questions orales qui auront lieu jeudi, 14 décembre.

En outre, et après adoption des deux procès-verbaux des précédentes réunions, un nouveau projet de loi fixant les règles en matière de formation professionnelle, a été soumis à la Commission de l'éducation, de l'enseignement supérieur, de la recherche scientifique et des affaires religieuses.

L'ordre du jour contient également l'examen de la proposition d'une loi relative au règlement foncier et à la conformité des constructions. Le bureau compte demander aux auteurs de la reformuler en tenant compte du fond et de la forme et en se basant sur la nouvelle Constitution, sachant qu'il existe une autre loi en vigueur traitant du même sujet.

R.N.

À TAMANRASSET ET ADRAR

Reddition de trois terroristes

Deux terroristes se sont rendus, mercredi matin, aux autorités militaire à Tamanrasset, en possession de cinq pistolets mitrailleurs de type Kalachnikov, un fusil à répétition, six chargeurs et une quantité de munitions, indique un communiqué du ministère de la Défense nationale (MDN).

PAR LAKHDARI BRAHIM

Il s'agit de « T. Dahomou » qui a rallié les groupes terroristes en 1995 et de « B. Lahcene », qui détenait l'armement. Ainsi, le bilan des terroristes qui se sont rendus, durant les deux derniers jours, s'élève à cinq (05), dont trois à Adrar. Aussi, le lot d'armements saisis s'élève à neuf (09) armes à feu et à une importante quantité de munitions et d'explosifs. « Ce bilan positif réalisé à travers les différentes Régions militaires, atteste du degré de maîtrise de nos forces armées dans l'accomplissement de leurs missions avec efficacité et professionnalisme pour asseoir la sécurité et la quiétude sur l'ensemble du territoire national », ajoute la même source. Par ailleurs un (1) terroriste s'est rendu mercredi aux autorités sécuritaires d'Adrar, en possession d'une arme à feu, de grenades et de munitions, indique le ministère de la Défense nationale (MDN) dans un communiqué.

"Dans le cadre de la lutte antiterroriste et grâce aux efforts de qualité fournis par les forces de l'Armée nationale populaire, un (1) terroriste s'est rendu, ce matin du 6 décembre 2017, aux autorités sécuritaires relevant du Secteur militaire d'Adrar (3e



Région militaire)", précise la même source

"Il s'agit de M. Lakhel, qui était en possession d'un (1) pistolet mitrailleur de type kalachnikov, de quatre (4) chargeurs, de deux (2) grenades et d'une quantité de munitions. Le terroriste avait rallié les groupes terroristes en 2012".

"Ces résultats réitérent l'efficacité de l'approche adoptée par l'Armée nationale populaire dans l'éradication du fléau du terrorisme et la mise en échec de toute tentative visant à porter atteinte à la stabilité de notre pays", conclut le communiqué.

Arrestation de 3 narcotrafiquants

Trois narcotrafiquants ont été arrêtés et 71 kg de kif traité ont été saisis par des détachements de l'Armée nationale populaire (ANP), des éléments de la Gendarmerie nationale et des gardes-frontières, mardi à El-Oued et Tlemcen, tandis qu'un élément de soutien aux groupes terroristes a été arrêté par la Gendarmerie nationale à Chlef, indique mercredi un communiqué du ministère de la Défense nationale (MDN).

"Dans le cadre de la lutte contre la contrebande et la criminalité organisée, des détachements de l'ANP et des éléments de la Gendarmerie nationale et des gardes-frontières ont arrêté, le 5 décembre 2017, à El-Oued (4ème RM) et Tlemcen (2ème RM), trois (3) narcotrafiquants et ont saisi 71 kilogrammes de kif traité, tandis qu'un détachement de l'ANP a saisi en coordination avec les éléments des douanes, à Tamanrasset (6ème RM), un camion chargé de 7.600 litres de carburants. Et grâce à l'exploitation de renseignements, des éléments de la Gendarmerie nationale ont arrêté, à Chlef (1ère RM), un élément de soutien aux groupes terroristes", précise le communiqué.

Par ailleurs, des détachements de l'ANP "ont appréhendé 156 immigrants clandestins de différentes nationalités à Tlemcen Adrar, Biskra, Ghardaïa et Tébessa, tandis que des éléments de la Gendarmerie nationale ont intercepté, à El Oued (4ème RM), et Saïda (2ème RM), deux (2) contrebandiers et saisi 5.751 unités de différentes boissons", ajoute la même source.

L.B.

PLAN STRATÉGIQUE D'ALGER:

Lancement de la 2^{ème} phase du projet

Le ministre de l'Habitat, de l'Urbanisme et de la Ville, Abdelwahid Temmar, a annoncé mardi à Alger, le lancement de la deuxième phase du projet de développement et d'embellissement de la wilaya d'Alger.

Le gouvernement, a-t-il souligné, accorde un intérêt capital, en concertation avec les services de la wilaya d'Alger, à ce projet, particulièrement dans son aspect urbanistique, affirmant qu'il sera généralisé aux autres grandes wilayas dans le cadre d'un plan national d'urbanisme.

S'exprimant en marge d'une rencontre, organisée par les services de la wilaya d'Alger en présence du wali de la wilaya, Abdelkader Zoukh, consacrée à la présentation du projet de réalisation de la deuxième phase du plan stratégique de la capitale, le ministre a indiqué que "l'intérêt accordé par l'Etat à la wilaya d'Alger est nécessaire pour lui permettre de jouer son rôle de capitale, et c'est dans cette optique qu'un travail de concertation a été lancé sur l'avenir de la capitale, particulièrement l'aspect urbanistique, et ce en collaboration avec les autorités locales et dans le cadre du plan stratégique d'Alger,

lancée par les services de la wilaya".

Le ministre a mis en avant à ce propos l'importance de l'aspect esthétique et urbanistique consacré à la capitale dans le cadre de ce projet, réitérant le soutien de son secteur aux autorités locales pour sa concrétisation conformément aux orientations du président de la République, Abdelaziz Bouteflika, qui a "souligné l'importance de redonner à la capitale et aux grandes villes algérienne la valeur urbanistique pour laquelle elles étaient connues".

Concernant la rencontre qui a eu lieu en présence des cadres du ministère et ceux de la wilaya d'Alger, ainsi que des experts algériens en matière d'urbanisme, le ministre a affirmé que cette rencontre se voulait être "un début effectif pour réfléchir à une opération structurante de la capitale notamment en termes de renouvellement urbanistique et urbain qui contribueront à gagner des superficies foncières et à réaliser de nouveaux projets, tout en conférant un aspect esthétique à la ville".

"Aujourd'hui, une réflexion se dessine autour de la deuxième phase du projet initié par la wilaya d'Alger", a déclaré le

ministre, ajoutant que "nous sommes ici pour mettre en œuvre et accompagner ce projet avec les moyens humains et financiers nécessaires".

Saluant l'initiative des services de la wilaya d'Alger visant à atténuer les coûts de la réalisation sur l'Etat, le ministre a estimé nécessaire d'associer les privés dans cette opération qui, a-t-il dit, "donnera à la capitale un nouveau visage".

M. Temmar a également annoncé la généralisation de ce projet à toutes les autres grandes wilayas du pays, à l'instar de Oran, Annaba et de Constantine ainsi qu'aux villes du Sud dans le cadre du Plan national d'urbanisme.

Pour sa part, M. Zoukh a affirmé qu'après l'adoption du plan d'urbanisme et du plan stratégique de la capitale par le gouvernement, une coordination se fait actuellement entre les deux plans en ce qui concerne la réalisation, mettant en avant "le lancement de l'opération de réalisation de ces projets qui requièrent d'importants plans d'occupation de terrain".

R.N.

DE JANVIER À JUILLET 2017

Hausse des recettes fiscales pétrolières

Les recettes de la fiscalité pétrolière effectivement réalisées sur les 7 premiers mois de 2017 ont enregistré une hausse de 25,03% par rapport à la même période de 2016, tandis que le déficit du Trésor a reculé de plus de 65%, a appris l'APS auprès du ministère des Finances.

PAR CHAHINE ASTOUATI

Entre janvier et fin juillet 2017, les recettes fiscales pétrolières recouvrées ont augmenté à 1.275,05 milliards de dinars (mds DA) contre 1.019,8 mds DA sur la même période de 2016.

Cette hausse intervient dans le sillage de l'augmentation des cours pétroliers, sachant que la loi de finances 2017 (LF2017) a été élaborée sur la base d'un prix référentiel de baril de pétrole à 50 dollars alors qu'entre janvier et fin octobre 2017, le prix moyen du baril de pétrole brut s'est établi à 51,7 dollars contre 43,5 dollars sur la même période de 2016.

Pour rappel, la LF 2017 a tablé sur une fiscalité pétrolière de 2.200 mds DA



sur toute l'année en cours. Ainsi, le taux de réalisation jusqu'à fin juillet est de 58%.

Quant aux ressources ordinaires, elles ont enregistré une forte hausse de l'ordre de 71% en se chiffrant à 2.752,1 mds DA jusqu'à fin juillet 2017 contre 1.606,75 mds DA sur les 7 premiers mois de 2016.

Dans le détail, les ressources ordinaires effectivement enregistrées sont composées de recettes fiscales ordinaires avec 1.608,6 mds DA sur les 7 premiers mois 2017 (contre 1.503,31 mds DA sur la même période de 2016), de recettes ordinaires avec 159,44 mds DA (contre 100,42 mds DA), des recettes d'ordres, dons et legs avec 12 millions de DA (contre

22 millions de DA) ainsi que des recettes exceptionnelles avec 984,05 mds DA (contre 3 mds DA).

Ainsi, les recettes budgétaires globales (fiscalité pétrolière et ressources ordinaires) effectivement réalisées ont atteint 4.027,14 mds DA entre janvier et fin juillet 2017 contre 2.626,54 mds DA sur la même période de 2016, en hausse de plus de 53%.

La LF 2017 a prévu des recettes budgétaires annuelles de 5.635,5 mds DA. Le taux de réalisation est donc de 71,5% sur les 7 premiers mois.

Pour ce qui est des dépenses budgétaires effectivement engagées entre janvier et fin juillet 2017, il est constaté un léger recul de l'ordre de 1% par rapport à la même période de

2016.

En effet, elles se sont établies à 4.595,77 mds DA contre 4.637,54 mds DA, et ce, avec des dépenses d'équipement qui ont diminué à 1.592,33 mds DA contre 1.775,85 mds DA (-10,3%).

Par contre, les dépenses de fonctionnement ont augmenté à 3.003,44 mds DA contre 2.861,7 mds DA (+5%). La LF 2017 a prévu des dépenses budgétaires de 6.883,2 mds DA (des dépenses de fonctionnement de 4.591,8 mds DA et des dépenses d'équipement de 2.291,3 mds DA). Le taux de réalisation est ainsi de 67% jusqu'à fin juillet 2017.

Pour ce qui est du solde du Trésor public, son déficit a fortement diminué sur les 7 premiers mois de l'année en cours comparativement à la même période de l'année précédente.

Son déficit s'est établi à 734,6 mds DA contre un déficit 2.133,53 mds DA sur la même période de 2016, en baisse de 65,5%.

La LF 2017 a prévu un déficit du Trésor public de 1.297 mds DA sur l'année en cours.

C.A.

BILAN DE LA GENDARMERIE NATIONALE

Plus de 500 000 comprimés psychotropes saisis

Les unités de la Gendarmerie nationale (GN) ont procédé à la saisie de plus de 500 000 comprimés psychotropes et à l'arrestation de 897 suspects au cours des 11 premiers mois de l'année 2017, a indiqué ce corps de sécurité, mardi, dans

un communiqué. " Dans le cadre de la lutte contre le trafic de stupéfiants et de comprimés psychotropes et aux fins de préservation de la santé publique et de prévention contre la toxicomanie, les unités de la GN ont saisi, au cours des 11 mois de

l'année 2017, 500 490 comprimés psychotropes, et élucidé 564 affaires qui se sont soldées par l'arrestation de 897 suspects". Selon le bilan fourni par les services de la GN concernant les saisies, la wilaya d'Oran occupe la première place

avec 207.930 comprimés psychotropes, suivie de la wilaya de Djelfa (81.060), Tamanrasset (46.879), Adrar (43.558), Tlemcen (26.799), Annaba (14.204), Bordj Bou Arreridj (13.716) et Biskra (12.148).

R.N.

DE 2002 À 2016

55 000 emplois créés par des étrangers.

Dans la perspective de relance de son économie, l'Algérie a également réussi à diversifier ses partenaires a indiqué, mardi, le directeur général de l'Agence nationale du développement des investissements, Abdelkrim Mansouri, révélant que durant les 9 premiers mois de l'année en cours, des investisseurs de 25 nationalités avaient déclaré des projets.

Lors de son passage à

l'émission L'invité de la rédaction de la Chaîne 3, M. Mansouri a rappelé les mesures attractives mises en branle à l'intention de ces derniers pour développer la production nationale, lesquelles, a-t-il dit, ont prouvé leur efficacité. «Les étrangers, insiste-t-il, ont compris que l'Algérie est un pays d'investissement». Il en veut pour preuve les nombreux investissements réalisés dans la production.

«Entre 2002 à 2016, souligne-t-il, nous avons enregistré la création de 476 000 emplois, dont 55 000 créés par des étrangers. Le taux de réalisation des projets, durant cette période, a été de 67%, dont 60% au seul bénéfice de l'industrie». Interrogé sur l'impact de la «crise financière, que traverse le pays, sur les investissements, l'invité de la Chaîne 3 affirme que cette conjoncture n'a pas affecté

le processus de mutation de l'économie nationale. La crise a été annoncée depuis 2014, et jusqu'ici nous n'avons pas décelé d'impact négatif». Bien au contraire, estime-t-il, l'économie a connu une transformation positive se traduisant par «un changement radical dans l'attitude des promoteurs Algériens qui de l'acte d'importer sont passés à celui de produire localement».

R.N.

ALGÉRIE-ALLEMAGNE

Mémorandum de coopération entre Sonatrach et Deutsche Erdoel AG

Le groupe Sonatrach et la société allemande DEA Deutsche Erdoel AG ont signé mardi à Alger un Mémorandum d'entente sur la coopération, indique un communiqué de Sonatrach.

Le document a été paraphé par le vice-président de l'activité exploration et production de Sonatrach, Salah Mekmouche, et le P-dg de DEA Deutsche Erdoel AG, Dirk Warzecha.

La conclusion de ce Mémorandum confirme la volonté de Sonatrach de "conforter sa politique de partenariat" et intervient dans le prolongement des discussions qu'elle a initiées avec l'ensemble de ses partenaires pour le développement de la coopération et le renforcement du partenariat, souligne la même source. La signature de ce Mémorandum permettra également à Sonatrach et DEA Deutsche Erdoel AG de "consolider leur partenariat antérieur" à travers la recherche de nouvelles opportunités de partenariat et la réalisation de nouveaux projets d'hydrocarbures dans l'amont pétrolier entre les deux compagnies en Algérie et à l'international, avance le communiqué.

Cet accord "témoigne des bonnes relations qui lient Sonatrach à ce partenaire allemand", ajoute la même source.

Pour rappel, ces deux groupes sont déjà partenaires dans le contrat pour la recherche, l'appréciation et l'exploitation d'hydrocarbures sur le périmètre Reggane Nord.

R.N.

FROM: IAGRFU TIPASA

FRK NO: 1024376306

6 Dec. 2017 14:34 P4

REPUBLIQUE ALGERIENNE DEMOCRATIQUE ET POPULAIRE

WILAYA DE TIPASA

**- AGENCE DE GESTION ET DE REGULATION FONCIERES URBAINES
DE LA WILAYA DE TIPASA -
SISE NOUVELLE CITE ADMINISTRATIVE - TIPASA -
N° : TEL 024 / 37 / 63 / 01
NIF : 000542019005060**

**AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT AVEC
EXIGENCE DE CAPACITES MINIMALES N°: 04 /2017**

L'Agence de Gestion et de Régulation Foncières Urbaines de la Wilaya de Tipasa (A.G.R.F.U) lance un avis d'appel d'offres national ouvert avec exigence de capacités minimales pour :

**TRAVAUX DE RACCORDEMENT DU RESEAU ASSAINISSEMENT EXTERIEUR DU
PROJET 86 LOGEMENTS PROMOTIONNELS A DOUAOUA (WILAYA DE TIPASA)
A LA STATION DE RELEVAGE**

Les entreprises qualifiées en spécialité **Travaux Hydrauliques** (Activité principale ou secondaire), catégorie 5 et plus, intéressées par le présent avis d'appel d'offre, peuvent retirer le cahier de charges contre le paiement de **2 500,00 DA** (frais de production) auprès de :

**« AGENCE DE GESTION ET DE REGULATION FONCIERES URBAINES
DE LA WILAYA DE TIPASA SIS NOUVELLE CITE ADMINISTRATIVE - TIPASA »**

L'offre doit être présentée sous une enveloppe principale scellée ne contenant aucune rature ou inscription autre que le numéro d'arrivée enregistré par le maître de l'ouvrage, l'objet de l'appel d'offres, le nom et l'adresse du maître de l'ouvrage et la mention :

**« A N'OUVRIR QUE PAR LA COMMISSION D'OUVERTURE DES PLS ET D'EVALUATION DES OFFRES »
AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT AVEC EXIGENCE DE CAPACITES
MINIMALES N° 04 /2017
TRAVAUX DE RACCORDEMENT DU RESEAU ASSAINISSEMENT EXTERIEUR DU
PROJET 86 LOGEMENTS PROMOTIONNELS A DOUAOUA (WILAYA DE TIPASA)
A LA STATION DE RELEVAGE**

Cette enveloppe principale devra abriter trois autres enveloppes scellées dont :

- 01 enveloppe « Le dossier de candidature »: contenant une déclaration de candidature.
- 02 enveloppe « Offre financière »: contenant toutes les pièces relatives à l'offre financière tel qu'il est indiqué dans le cahier des charges.
- 03 enveloppe « Offre technique »: contenant toutes les pièces relatives aux capacités techniques et financières de l'entreprise soumissionnaire tel qu'il est indiqué dans le cahier des charges.

Toute soumission non accompagnée des pièces et documents constitutifs des dossiers (1) (2) et (3) tel qu'il est énuméré dans « Instructions aux Soumissionnaires » partie intégrante au cahier des charges est irrecevable conformément aux articles 67 et 159 à 162 du Décret présidentiel n°15-247 du 16/09/2015, portant réglementation des marchés publics et des délégations de service public.

- UN DOSSIER DE CANDIDATURE :

- La déclaration de candidature.
- La déclaration de probité remplie et signée.
- L'extrait de la carte d'immatriculation fiscale (photocopie).
- Le bilan financier de dernier exercice dûment visé par les services fiscaux.
- Statut éventuel de l'entreprise (dans le cas d'une SARL, EURL, SNC, SCS etc.)
- Les références professionnelles fournies par les maîtres de l'ouvrage antérieurs pour des travaux similaires réalisés durant les (05) Cinq dernières années
- La liste des moyens matériels destinés à l'exécution du projet.
- Liste des moyens Humains destinés à l'exécution du projet.
- Un extrait de rôle datant de moins de (06) six mois de l'année en cours (photocopie).
- Attestation de mise à jour dûment validée CNAS /CASNOS /CACOBATPH (photocopie).
- Planning prévisionnel des travaux.
- Le CPS signé et cacheté, chaque page doit être paraphée.
- La présente instruction aux soumissionnaires qui doit être obligatoirement signée et paraphée
- Le Casier judiciaire du Directeur ou gérant datant de moins de (03) trois mois (photocopie)
- Le registre de commerce (photocopie)
- Le Certificat de qualification et classification professionnelle 5 et Plus, **Travaux Hydrauliques** (Activité principale ou secondaire) (photocopie).
- Attestation de dépôt des comptes sociaux pour les sociétés commerciales telles que (SPA, SARL, EURL, SNC, SCS, etc.) (photocopie)

- L'OFFRE TECHNIQUE :

- La déclaration à souscrire remplie et signée.
- Une caution de soumission d'un montant de **3 000 000,00 DA**, dans une enveloppe cachetée portant la mention « caution de soumissions ».
- Le présent cahier des charges dûment paraphé portant à la dernière page, la mention "lu et accepté".

- L'OFFRE FINANCIERE DOIT:

- La soumission remplie et signée.
 - Bordereau des prix unitaires.
- Détail quantitatif estimatif.

Le dépôt des offres correspond au dernier jour de la durée de préparation des offres fixée à vingt deux (22) jours à partir de la première parution du présent avis d'appel d'offre sur les quotidiens Nationaux ou le BOMOP avant **12 H 00**. Si ce jour coïncide avec un jour férié ou un jour de repos légal, la durée de préparation des offres est prolongée jusqu'au jour ouvrable suivant.

Les offres doivent être déposées à l'adresse suivante :

**AGENCE DE GESTION ET DE REGULATION FONCIERES URBAINES
DE LA WILAYA DE TIPASA SISE RUE DE L'INDEPENDANCE
NOUVELLE CITE ADMINISTRATIVE - TIPASA**

Le délai de validité des offres est fixé à trois (03) Mois plus le délai de préparation des offres.

L'ouverture des plis est publique et aura lieu le jour coïncidant avec la date de dépôt des offres indiquée ci-dessus à quatorze (14H 00 mn) Heure, au siège de L'Agence de Gestion et de Régulation Foncière Urbaine de la Wilaya de Tipasa, dont l'adresse est précisée ci-dessus, en présence des soumissionnaires conformément à l'article 161 du décret présidentiel n°15-247 du 16/09/2015, portant réglementation des marchés publics et des délégations de service public.

Les soumissionnaires sont invités à y assister.

MIDI
MAGAZINE NATIONAL D'INFORMATION



L'INFO, RIEN QUE L'INFO

MIDI
MAGAZINE NATIONAL D'INFORMATION



L'INFO, RIEN QUE L'INFO

TUI FLY RELIE 5 VILLES ALGÉRIENNES A CHARLEROI

L'Algérie se rapproche de la Belgique

La philosophie et la stratégie d'entreprises sera le credo de TUI Fly et de Soleil Voyages pour répondre aux besoins des passagers du marché algérien, en ce sens que l'environnement administratif doit fluidifier les rapports entre cette compagnie et l'aviation civile algérienne, ainsi que la réglementation.

PAR AMAR AOUIMER

La sécurité des passagers est primordiale. Il ne faut jamais mettre en péril la sécurité des passagers" ont déclaré hier lors d'une conférence de presse, les responsables de TUI Fly et Soleil Voyages".

La collaboration avec Soleil Voyages, le réseau algérien d'agences de voyage, permet d'optimiser le trafic aérien entre ces deux pays.

La compagnie aérienne TUI Fly facilite la réservation de ses vols entre l'Algérie et la Belgique.

La compagnie aérienne belge TUI fly vient de signer un accord de collaboration avec le réseau algérien d'agences de voyages Soleil Voyages. Son objectif est de faciliter aux passagers algériens la réservation de ses 5 lignes entre l'Algérie et la Belgique. Ils pourront désormais s'adresser aux agences de Soleil Voyages pour acheter leurs billets d'avion TUI fly. Active en Algérie depuis 2010, la compagnie aérienne renforce ainsi sa présence dans le pays et optimise son service aux voyageurs.

Depuis 2010, la compagnie aérienne



belge TUI fly est active en Algérie. D'année en année, elle a étoffé son offre de vols entre l'Algérie et la Belgique. Aujourd'hui, elle relie 5 villes algériennes à Brussels South Charleroi Airport : Alger, Béjaïa, Constantine, Oran et Tlemcen. Situé à une heure à peine du nord de la France par voies rapides, l'aéroport de Charleroi est aussi très accessible pour nos voisins du sud.

Pour faciliter l'achat de ses billets d'avion en Algérie, TUI fly a décidé de s'associer à Soleil Voyages, un réseau de 200 agences de voyages réparties dans le pays. Les Algériens pourront désormais passer dans ces agences pour réserver leurs vols TUI fly. Par ailleurs, la compagnie aérienne est une entité de TUI Belgium qui regroupe aussi les activités du voyageur. Son offre de vacances combinant vol et hôtel comblera tous les besoins d'évasion, notamment ceux des Algériens. Que ce soit en Europe, dans le bassin méditerranéen, au Maghreb, dans les Caraïbes, les Antilles, en Floride et aux 4 coins du monde, la gamme de produits proposée par TUI se veut

variée pour répondre aux différents profils de voyageurs.

Reda Benyounes, Chairman-Managing Director Soleil Voyages : "Nous tenons à féliciter l'équipe de TUI fly pour le renforcement de ses activités dans notre pays. Nous sommes très honorés d'avoir été choisis par la compagnie pour assurer le succès de ses lignes et notre soutien sera indéfectible. Grâce à cette collaboration, nous pouvons proposer aux Algériens une nouvelle offre de grande qualité pour rejoindre la Belgique et le nord de la France."

Gunther Hofman, managing director TUI fly Benelux quant à lui dira : "Nous sommes liés déjà depuis 7 ans au marché algérien qui, depuis le début, a réagi très positivement à notre offre de vols. La philosophie de TUI fly est d'être proche de ses voyageurs, d'être à leur écoute pour leur proposer un service optimal. Nous cherchons d'ailleurs à améliorer continuellement nos prestations car la satisfaction de nos passagers est au cœur de nos préoccupations. Grâce à la collaboration avec Soleil Voyages, nous allons pouvoir réaliser cette pro-

messe en facilitant le processus de réservation pour de nombreux passagers algériens."

A. A.

LA GUINÉE VEUT MODERNISER SON ÉCONOMIE

Miser sur l'expérience algérienne pour son développement

Le ministre guinéen des Affaires étrangères, Mamady Touré, a indiqué que son pays compte sur l'expérience et l'expertise de l'Algérie pour son développement économique. "Nous avons beaucoup de raisons de croire que dans la longue marche que nous entamons pour l'émergence et le développement (de la Guinée), l'Algérie nous fera bénéficier de son expérience et de son expertise", a indiqué M. Touré à l'ouverture des travaux de la troisième session de la commission mixte algéro-guinéenne qu'il a coprésidé avec le ministre des Affaires étrangères, Abdelkader Messahel.

"Nous comptons et nous savons pouvoir compter sur l'Algérie qui est un modèle de développement pour nous", a ajouté M. Touré quand il a évoqué la mise en oeuvre par son pays du Plan national de développement économique et social (2016-2020) qui intègre les Objectifs de développement durable (ODD). En ce sens, il a estimé que "la marge de progression de la coopération algéro-guinéenne est encore très grande, eu égard au dynamisme des acteurs et l'important potentiel de la Guinée au niveau des ressources agricoles insuffisamment exploitées", ajoutant que le secteur minier "peut constituer le domaine privilégié de la coopération économique avec l'Algérie". S'exprimant sur la 3^e session de la commission mixte algéro-guinéenne, M. Touré a estimé qu'elle présente "une nouvelle opportunité pour mieux encadrer le renforcement des relations bilatérales et élargir la coopération entre les deux pays à tous les domaines, notamment la diplomatie, les investissements, le transport, la santé et l'éducation". "Cette commission mixte aura la lourde tâche de capitaliser tous ces atouts pour les transformer en outils de relance du développement socio-économique et de lutte contre la pauvreté afin d'aider nos deux pays à relever avec succès les défis liés au développement", a-t-il conclu.

R. E.

LUTTE CONTRE LA FAIM DANS LE MONDE

La FAO appelle à plus d'investissement

Le directeur général de l'Organisation des Nations unies pour l'alimentation et l'agriculture (FAO), José Graziano da Silva, a déclaré à Rome qu'il est nécessaire d'investir davantage pour lutter contre la hausse de la faim dans le monde, rapporte cette agence de l'Onu sur son site web.

"La récente hausse du nombre de personnes souffrant de la faim dans le monde requiert une action immédiate afin d'inverser la situation", a déclaré M. da Silva.

A ce propos, il a souligné que les derniers chiffres selon lesquels 815 millions de personnes souffrent de la faim marquaient une première hausse après plus d'une décennie de baisse.

L'obésité et le surpoids sont également en hausse, dans les pays développés et en développement, faisant ainsi peser des coûts supplémentaires à nos systèmes alimentaires.

La chose la plus importante à faire maintenant est de renforcer la rési-

lience des personnes pauvres afin de faire face aux impacts des conflits et du changement climatique et de s'assurer que l'aide humanitaire soit associée aux initiatives en faveur du développement en vue de tracer la voie vers l'objectif visant à éradiquer la faim d'ici 2030.

"Cela implique donc de nouveaux investissements - je dirais beaucoup plus d'investissements - de la part du secteur public et privé", a souligné M. da Silva.

D'autre part, il a présenté les principaux événements qui auront lieu en 2018, dont un symposium international de haut niveau sur l'agro-écologie et un autre sur les systèmes ingénieux du patrimoine agricole mondial.

Il y aura également un troisième symposium international sur l'innovation au service des petits exploitants agricoles et des agriculteurs familiaux qui est en préparation, ainsi que des plans visant à lancer une plateforme inter-

nationale pour la biodiversité. Ces initiatives sont conçues pour aider les pays à s'orienter vers des pratiques agricoles durables qui associent en même temps production alimentaire, services écosystémiques et résilience face au changement climatique, a ajouté M. da Silva.

Plusieurs opportunités qui permettront de remettre la lutte contre la faim sur la bonne voie se présenteront dès le début de l'année lors du Sommet de l'Union africaine en Éthiopie et lors des conférences régionales de la FAO, dont la première se tiendra au Soudan. En 2018, la FAO co-présidera également le Groupe mondial sur la migration, composé de 22 agences des Nations unies et dont le but sera, d'ici la fin 2018, d'aider à élaborer un pacte mondial pour une migration sûre, régulière et ordonnée.

R. E.

ADRAR

11^e Festival culturel national d'Ahellil

Plus de 30 associations folkloriques ou s'intéressant au patrimoine sont attendues au 11^e Festival culturel national d'Ahellil, prévu du 27 au 30 décembre à Timimoun.

L'oasis rouge, région touristique par excellence, sera une nouvelle fois au rendez-vous de cette manifestation patrimoniale et culturelle annuelle devenue importante pour les habitants du Gourara et ses nombreux visiteurs et une occasion de se retremper dans l'ambiance spirituelle dégagée par la prestation des troupes participantes et leur exécution au théâtre de plein air de ce genre de chant ancestral.

Cette manifestation culturelle nationale vise à valoriser les efforts des associations culturelles et patrimoniales locales ainsi que des académiciens, chercheurs et enseignants s'intéressant à ce genre de patrimoine ancien dans le but de le répertoire, de le préserver et de le promouvoir, au regard de son importance, et faire ainsi connaître l'ancien mode de vie des habitants de la région du Gourara. Cette édition, placée sous le slogan de "Fidélité à l'esprit de Mouloud Mammeri", accueillera la cérémonie de clôture des activités marquant la commémoration du centenaire de Mouloud Mammeri, organisées dans le cadre du festival Ahellil, en coordination avec le Haut-Commissariat à l'amazighité (HCA).

Un séminaire national sur "Les efforts de Mouloud Mammeri au service du patrimoine" est programmé aussi par le HCA, en coordination avec le commissariat du festival national Ahellil.

Une grande affluence du public est attendue pour ce rendez-vous culturel dont le déroulement coïncidera avec la dynamique touristique que connaît habituellement le Gourara à la période des fêtes de fin d'année et dont l'opportunité est saisie pour faire connaître le patrimoine immatériel de l'Ahellil, classé patrimoine de l'Humanité.

LAGHOUAT

Création de 6.040 emplois

Pas moins de 6.040 postes d'emploi ont été créés à travers la wilaya de Laghouat dans des projets de proximité inscrits au titre du Programme de développement rural intégré, a appris l'APS auprès des services de la wilaya.

Parmi ces projets figurent la production de fourrages destinés à l'alimentation du bétail sur une superficie de 1.053 ha ainsi que la plantation d'oliviers sur 1.610 ha et la réalisation de travaux pour la préservation des sols et de l'eau.

Il s'agit, en outre, de l'aménagement et de l'ouverture de 663 km de pistes agricoles, la réalisation de 26 km de réseau d'électrification rurale, l'attribution de 978 kits solaires aux habitants des zones enclavées et l'équipement de puits en panneaux solaires. Ces opérations ont donné lieu également à la réalisation de deux bassins hydriques d'une capacité de 100 m³ chacun, en plus de l'aménagement de 80 points d'breuvage et le fonçage de 800 mètres linéaires de puits profonds.

Les services de la wilaya font part en outre de l'aménagement dernièrement de 140 kilomètres de chemins forestiers, la fixation de dunes de sable sur 100 hectares, l'entretien de 2.543 hectares en milieu forestier, ainsi que le boisement et le reboisement d'une superficie globale de 800 hectares. La wilaya de Laghouat compte une superficie forestière de 92.739 hectares, dont 22.739 ha nouvellement boisés, selon la conservation locale des forêts.

APS

OUARGLA, DIRECTION LOCALE DE LA SANTÉ ET DE LA POPULATION

Création d'un centre de référence de lutte contre le sida

Des démarches sont entreprises par le secteur de la santé pour la création d'un centre de référence de prise en charge de l'infection du sida dans la wilaya d'Ouargla, a annoncé la direction locale de la santé et de la population (DSP).

PAR BOUZIANE MEHDI

La création de cette structure vise, entre-autres objectifs, la prise en charge à court terme des patients atteints de l'infection VIH et la disponibilité des médicaments au niveau de la pharmacie centrale des structures hospitalières, a précisé le chef du service de la prévention à la DSP, le docteur Djamel Maâmri.

Cette future structure devrait contribuer, une fois la demande avalisée, à la prise en charge de cette catégorie de malades, issus de différentes régions du pays, et accueillis actuellement au niveau du service d'épidémiologie, a indiqué l'APS, soulignant que ce service a été encadré en 2016 par des épidémiologistes pour venir en aide à un praticien exerçant au niveau



de cette structure et contribuer à l'amélioration de la prise en charge médicale des malades, et leur orientation vers les centres de référence agréés pour la lutte contre la maladie du sida à travers le pays.

Selon l'APS, le même responsable a fait savoir que 39 nouveaux cas de sida ont été dépistés depuis le début de l'année en cours à travers la wilaya d'Ouargla, dont la majorité (16 cas) dans la commune de Ouargla. Les cas dépistés sont pratiquement tous pris en charge, en traitement préliminaires, au niveau des établissements publics hospitaliers Mohamed-Boudiaf d'Ouargla et Slimane-Amirat de Touggourt, avant d'être orientés vers

les centres de référence d'Alger et Oran. En 2016, seize (16) cas de sida avaient été dépistés suite à des analyses de sang, dont la plupart enregistrés dans les communes d'Ouargla (8 cas) et Touggourt (5), a précisé l'APS, soulignant que la célébration de la Journée mondiale du sida (1^{er} décembre) constitue une opportunité pour mieux faire connaître cette grave maladie et les voies de sa prévention, à travers des activités de sensibilisation dans les espaces publics et structures de santé disséminées à travers la wilaya d'Ouargla.

B. M.

TIPASA, PÊCHE ET AQUACULTURE

Sortie du premier catamaran fabriqué en Algérie

Le premier catamaran fabriqué en Algérie par une société mixte algéro-française et destiné au secteur de l'aquaculture marine, un navire jusque-là importé de l'étranger, a été inauguré à Bouharoun dans la wilaya de Tipasa par le ministre de l'Industrie et des Mines Youcef Yousfi.

Ce catamaran, fabriqué par la société Piriou-Algérie, créée en 2015 entre le groupe français Piriou, en tant que technologue, et l'entreprise algérienne CCNBH (chantier de construction et réparation navale de Bouharoun-ex Ecorep), filiale du groupe mécanique AGM, a été construit pour le compte d'un investisseur privé dans l'aquaculture maritime de la wilaya de Chlef, en l'occurrence Zellal Mohamed.

"Je suis très fier de ce navire que j'ai acquis auprès de CCNBH-Piriou en déboursant 61,6 millions DA seulement alors qu'il fallait auparavant dépenser 500.000 d'euros en moyenne pour l'acquisition du même navire", a déclaré cet investisseur à la presse lors de la cérémonie d'inauguration.

En plus, l'entretien et la maintenance seront assurés par la société constructrice elle-même, "ce qui me fera gagner du temps et des devises puisque la maintenance se faisait jusque-là à l'étranger", a-t-il soutenu.

Les responsables de la société ont fait

savoir que le taux d'intégration de ce catamaran, fabriqué en aluminium, avoisine les 70 % hors moteur.

C'est "un projet important qui entre dans le cadre du programme du Gouvernement et des instructions du président de la République pour la diversification de l'économie et de l'industrie nationale. Il fera économiser au pays des importations de navires payées chèrement en devises", a déclaré M. Yousfi en faisant savoir que Piriou-Algérie compte se lancer dans la fabrication d'autres types de navires.

Ce projet "nous offre une réponse locale à la forte demande sur les catamarans", s'est réjoui à son tour le secrétaire général du ministère de l'Agriculture, du Développement rural et de la Pêche, Kamel Chadi, en faisant savoir qu'à moyen terme le secteur a besoin de 190 catamarans destinés à l'aquaculture marine.

La société mixte se lancera prochainement dans la fabrication, sur le site de Bouharoun, d'une nouvelle gamme d'embarcations de pêches et de servitudes portuaires (remorqueurs), en acier et en aluminium, sous le label Piriou, leader européen en la matière.

Cette gamme est composée de trois principales familles d'embarcations de taille allant de 16 à 40 mètres, ont expliqué les responsables de la

CCNBH. Il s'agit de navires de pêche et d'aquaculture marine, de remorqueurs, de barges de maintenance et antipollution en plus d'embarcations de 5 à 12 mètres en fibre de verre.

A titre d'exemple, Sonatrach s'appête à faire plusieurs commandes auprès de la CCNBH-Piriou pour la construction d'un navire-remorqueur, pour un montant de 423 millions de dinars, d'un bateau de maintenance en acier d'un coût de 1,46 milliard DA et d'une barge antipollution en acier pour 1,13 milliard DA. La construction d'embarcations en acier, actuellement importés, permettra de réaliser un taux d'intégration de 40 % (hors moteur) dès la première année pour atteindre 70 % avec l'utilisation de moteurs marins de fabrication locale.

Piriou Algérie assurera également la réparation, l'entretien et la maintenance du parc d'embarcation de pêche au niveau national dès le deuxième semestre de 2018. Elle prendra en charge également les arrêts techniques des embarcations et des remorqueurs y compris les thoniers.

Créée en janvier 2015, avec un capital social de 312 millions DA répartis selon la règle 49-51 % et des investissements de 2,2 milliards DA, cette société mixte devra employer 500 personnes à moyen terme.

APS

SIDI BEL-ABBES, ETABLISSEMENT HOSPITALIER SPÉCIALISÉ
EN GYNÉCOLOGIE OBSTÉTRIQUE

La laparoscopie au service de la chirurgie



Des interventions chirurgicales par laparoscopie avec télédiffusion ont été effectuées, jeudi dernier, par un staff médical spécialisé à l'établissement hospitalier spécialisé en gynécologie obstétrique à Sidi Bel-Abbès, a affirmé l'APS.

PAR BOUZIANE MEHDI

Retransmises en direct à partir du bloc opératoire vers la salle de conférences, ces interventions

ont été suivies par des gynécologues de plusieurs wilayas de l'ouest du pays, en présence de professionnels du secteur de la santé et de journalistes, a précisé l'APS, ajoutant que le docteur Aboubekr Fadlallah, gynécologue au sein de cet EPH a indiqué qu'une équipe chirurgicale est affectée pour ce genre d'interventions, notamment pour le traitement des kystes ovariens, en rappelant les avantages de cette technique qui permet au malade de quitter rapidement l'hôpital.

Les opérations par laparoscopie sont menées par des techniques et matériels dotés de caméras permettant aux gynécologues de les suivre à dis-

tance pour s'enquérir des étapes suivies et d'expliquer les technologies adoptées, a souligné le même intervenant.

Exerçant actuellement dans d'autres wilayas, des gynécologues formés à Sidi Bel-Abbès sont invités pour renforcer leurs connaissances dans le cadre de la formation continue, a fait savoir l'APS, rappelant que cette manifestation scientifique a vu la participation de 50 gynécologues obstétriciens des établissements hospitaliers de l'ouest du pays, qui ont débattu des préoccupations des spécialistes exerçant notamment dans les zones éloignées.

B.M.

ORAN, RÉALISATION DU NOUVEAU STADE

Inauguration prévue le 5 juillet 2018

La réception du grand stade d'Oran de 40.000 places, prévue initialement pour mars 2018, sera repoussée pour la fin du premier semestre de la même année, a indiqué jeudi le ministre de la Jeunesse et des Sports, El Hadj Ould Ali, à l'issue de la visite qu'il a effectuée sur les lieux.

"A priori, le grand stade d'Oran sera opérationnel à la fin du premier semestre de l'année prochaine. On table énormément sur son inauguration le 5 juillet 2018, date coïncidant avec la célébration des fêtes de l'Indépendance et de la Jeunesse", a déclaré le ministre à la presse.

"Si tout fonctionne comme programmé, on songera même à domicilier dans ce stade la finale de la Coupe d'Algérie de cette saison", a-t-il ajouté.

Le premier responsable du secteur de la Jeunesse et des Sports s'est dit, en outre, satisfait de l'évolution des travaux au sein du stade mais aussi dans l'ensemble des infrastructures du nouveau complexe d'Oran qui vont abriter la 19^e édition des Jeux méditerranéens en 2021.

"Par rapport à la dernière visite que j'ai effectuée sur les lieux, je note avec satisfaction que la cadence des travaux a sensiblement augmenté.

Aujourd'hui, le taux de réalisation du stade a atteint les 70 %. Idem pour le village méditerranéen où le taux est estimé à 60 %", a-t-il encore dit.

Revenant sur les contraintes, notamment d'ordre financier, ayant quelque peu freiné l'évolution du projet, Ould Ali a assuré que tout est rentré dans l'ordre, précisant que le président de la République, Abdelaziz Bouteflika, ainsi que le Premier ministre, Ahmed Ouyahia ont donné, dernièrement, des instructions pour la levée de toutes les contraintes financières auxquelles étaient confrontés les travaux de réalisation du complexe sportif d'Oran, ainsi que tous les équipements d'accompagnement dans le cadre des préparatifs de la capitale de l'Ouest algérien pour l'organisation du grand rendez-vous sportif méditerranéen.

Et si les travaux avancent bien au niveau des tribunes et autres structures du stade de 40.000 places, ce n'est pas le cas pour la pelouse naturelle prévue pour le revêtement du terrain. Les responsables concernés n'ont d'ailleurs même pas procédé à la désignation de la société chargée de la réalisation de cette surface.

Interrogé justement par l'APS à ce sujet, le ministre, qui était accompagné du wali d'Oran, Mouloud Chérifi, a

fait savoir que ce dossier "devrait être géré avec grande précaution, car il faudra faire le bon choix pour éviter les erreurs commises dans les autres stades du pays".

Le projet du complexe sportif, implanté dans la localité de Belgaïd à l'est d'Oran, a accusé un retard de plus de cinq ans. Inscrit en décembre 2006, l'entreprise chinoise "Metallurgical China Construction" (MCC) avait promis de livrer le stade fin 2012, un délai repoussé à fin 2017, puis à mars 2018, avant qu'il ne soit de nouveau ajourné vers la fin de juin prochain. La totalité du complexe devrait être réceptionnée fin 2019.

Le stade sera également dédié à l'athlétisme avec sa piste olympique et un parking de 1.500 places. Le complexe comptera aussi quatre terrains de réplique, dont deux en gazon naturel, une salle omnisports d'une capacité de 5.000 places, deux bassins olympiques couverts et un centre de formation pédagogique d'une capacité de 150 places. Le village méditerranéen, lui, aura une capacité d'accueil de 5.000 lits.

APS

ANNABA

Bilan 2017 de la Caisse nationale d'assurance chômage

Près de 70 % des petites entreprises, créées en 2017 dans la wilaya d'Annaba par la caisse nationale d'assurance chômage (Cnac), sont versées dans les domaines du bâtiment et des travaux publics (BTP), de l'agriculture et de la pêche, selon le directeur de ce dispositif d'aide à l'emploi.

S'exprimant en marge de l'arrivée de la caravane de l'entrepreneuriat à Annaba, Mustapha Farhi, a indiqué que "ce taux représente 300 petites entreprises, et dénote du saut qualitatif en matière des activités créées, précisant que 200 autres PME seront créées avant la fin de l'année en cours".

Activant dans les communes de Cheurfa, Eulma, Oued El-Aneb et Chetaïbi, ces entreprises ont permis, "en plus de l'extension des activités dédiées au bâtiment, de relancer plusieurs activités agricoles, entre autres l'élevage bovin, l'aviculture, l'apiculture, l'arboriculture et la pisciculture", a affirmé le même responsable.

La Caisse nationale d'assurance chômage (Cnac) "ambitionne également d'encourager les activités productives et créatrices de richesses", a encore fait savoir M. Farhi.

Organisée au centre de divertissement scientifique de la ville d'Annaba, la caravane de l'entrepreneuriat accueille, informe et oriente les jeunes pour leur permettre, par le biais des dispositifs de soutien à l'emploi, de concrétiser leurs projets à partir d'une idée innovatrice. Au cours de cette caravane, les jeunes seront initiés aux avantages octroyés par les différents dispositifs d'aide à l'insertion professionnelle, a-t-on noté, signalant que ces jeunes porteurs de projets bénéficieront de l'orientation des instances d'accompagnement et de formation.

MILA

Rencontre sur la formation médicale

La formation médicale continue et la prévention des maladies contagieuses ont constitué jeudi 21 novembre à Mila le thème d'un séminaire national organisé par l'Union médicale algérienne (UMA), sous le slogan "Protéger l'environnement pour protéger la santé".

La 38^e édition de ce séminaire, qui a réuni plusieurs centaines de médecins de plusieurs régions du pays, "a mis l'accent sur l'importance de la formation pour l'actualisation des connaissances scientifiques des praticiens", a indiqué le docteur Khaled Saïd, président de la section locale de l'UMA.

Ouverts par le wali de Mila, les travaux de la rencontre se sont déroulés en trois séances plénières et trois ateliers thématiques.

Invité d'honneur de la rencontre, le professeur Abdennabi Benaïssa, chef de service de chirurgie neurologique au CHU Salim-Zemirli à Alger, a donné une communication sur le comportement médical face à la lombosciatique à laquelle sont exposées les personnes dont l'activité contraint à passer de longues heures debout.

APS

YEMEN

Quel avenir après la mort de Saleh ?



Après le meurtre de l'ex-président yéménite Ali Abdallah Saleh, le pays en pleine guerre civile se retrouve une nouvelle fois à la croisée de chemins.

Selon le porte-parole du mouvement houthi Ansar Allah, Ahmed Hamid, le défunt dirigeant "a lui-même mis fin à ses jours lorsqu'il a tendu la main à la coalition dirigée par l'Arabie saoudite". Il souligne que le meurtre de Saleh "n'est pas une vengeance". "S'il n'avait pas opposé de résistance, il aurait été traduit en justice. Les Houthis n'étaient pas motivés par la vengeance, en dépit des nombreux crimes commis par Saleh contre le peuple yéménite", a indiqué

M.Hamid. Toujours d'après lui, le Yémen va désormais avoir "plus de stabilité et de sécurité".

La mort de Saleh est susceptible de déboucher sur l'émergence de nouvelles coalitions anti-Houthis à l'intérieur comme à l'extérieur du Yémen, prévient le politologue yéménite Fuad Masad.

"Saleh a été assassiné non seulement en raison de sa trahison. Il s'agit d'un règlement de comptes : lorsqu'il était président, Abdallah Saleh a fait assassiner leur chef Hussein al-Houthi, et les Houthis ne l'ont pas oublié", estime l'analyste.

Selon l'un des chefs de file du Southern Movement yéménite Hussein Laqur ben Idan, il est fort probable que la mort de l'ex-chef d'État entraîne de nouveaux affrontements et une crise prolongée.

"Tant que les milices houthis contrôleront Sanaa, les affrontements ne cesseront pas au Yémen", estime l'interlocuteur de l'agence. Pour lui, la mort de Saleh a mis en évidence la rupture entre les insurgés Houthis et le Congrès populaire général (CPG), au pouvoir dans le pays.

Pour sa part, l'expert militaire saoudien, le général-major Abdalla Ganim al Qahtani, est persuadé que le Yémen "entre dans la pire période de son histoire moderne".

"Il faut s'attendre à des répressions et à des affrontements entre forces rivales, notamment entre les Houthis et les tribus. L'intégrité du Yémen va sombrer dans le chaos. Les Houthis deviendront une force terroriste qui éliminera sans pitié tous ses opposants et tous ceux qui se prononcent contre l'Iran", a-t-il déclaré.

AFRIQUE DU SUD

La course à la succession de Jacob Zuma s'annonce serrée

En Afrique du Sud, la course à la présidence de l'ANC de plus en plus serrée. Le parti au pouvoir doit élire son prochain leader dans dix jours. Une élection cruciale puisque celui qui prendra la tête de l'ANC succèdera probablement au président Jacob Zuma à la tête du pays lors de la prochaine présidentielle. Cyril Ramaphosa, le vice-président du pays, et Nkosazana Dlamini-Zuma, l'ex-présidente de la commission de l'Union africaine, sont les deux favoris. Et avec les votes des dernières fédérations provinciales de l'ANC, Cyril Ramaphosa prend de l'avance. Cyril Ramaphosa arrive donc en tête avec le soutien de 1.862 fédérations contre 1.309 pour Nkosazana Dlamini-Zuma. Il est le candidat préféré de cinq des neuf provinces que compte le pays. Pour sa part, l'ex-présidente de la Commission de l'UA a le soutien des plus grosses provinces, notamment le Kwazulu



Natal, sa province d'origine ainsi que celle du président Jacob Zuma.

Mais la partie est loin d'être gagnée pour Cyril Ramaphosa, qui représente l'aile réformatrice de l'ANC. D'une part parce que les fédérations – qui vont envoyer leurs délégués voter pour leur candidat favori lors du congrès national du parti dans dix jours – n'ont pas toutes le même poids. Certaines sections envoient plus d'un

délégué. Et surtout parce que le vote se tient à bulletins secrets. Les délégués bien qu'ils soient tenus de voter pour le choix de leurs fédérations ont le dernier mot une fois dans l'isoloir. Une porte ouverte au lobbying et aux achats de voix. Une pratique à laquelle l'ANC n'est pas étrangère, selon les analystes politiques.

Agences

LIBAN

Saad Hariri revient sur sa démission

"Le Conseil des ministres a remercié le Premier ministre d'être revenu sur sa démission", a indiqué le gouvernement dans un communiqué lu par Saad Hariri lui-même. "Le gouvernement libanais, dans toutes ses composantes politiques, décide de se distancier de tout conflit, de toute guerre et des affaires intérieures des pays arabes", indique encore le texte.

Hariri, un protégé de l'Arabie saoudite, avait alors justifié sa démission, qui avait pris de court le Liban et la communauté internationale, en dénonçant la "mainmise" de l'Iran et du mouvement chiite Hezbollah, membre de son gouvernement, sur les affaires du Liban et leur "ingérence" dans les conflits de la région. Il avait également affirmé craindre pour sa vie.

Depuis, les deux camps rivaux au Liban – l'un dirigé par Saad Hariri et appuyé par Ryad et l'autre mené par le Hezbollah chiite et soutenu par l'Iran – cherchaient à trouver un compromis pour éviter au pays un nouveau séisme politique. Une réunion de soutien au Liban doit se tenir ce vendredi à Paris en présence du Premier ministre Saad Hariri.

CATALOGNE

L'Espagne retire le mandat d'arrêt européen contre Puigdemont

L'Espagne a retiré les mandats d'arrêt européens visant le président catalan destitué Carles Puigdemont, candidat aux élections du 21 décembre, et quatre de ses ex-ministres régionaux qui avaient fui avec lui en Belgique, a annoncé la Cour suprême mardi. Le Tribunal suprême espagnol a annoncé mardi le retrait du mandat d'arrêt international visant l'ancien président de Catalogne Carles Puigdemont et quatre membres de son ancien gouvernement, expliquant qu'ils avaient manifesté leur intention de rentrer en Espagne.

Les cinq responsables catalans s'étaient réfugiés en Belgique après la proclamation unilatérale d'indépendance par le Parlement catalan du 27 octobre dernier, jugée illégale par la justice espagnole. Le retrait du mandat d'arrêt permet également d'éviter que l'affaire soit traitée par plus d'une juridiction européenne, a dit le tribunal.

Agences

1^{ER} ANNIVERSAIRE DE LA DISPARITION DE MOHAMED-TAHAR FERGANI

Un ouvrage biographique retrace le prodigieux destin du maître du malouf

Pour son premier anniversaire post-mortem, le défunt Mohamed-Tahar Fergani sera immortalisé dans un ouvrage retraçant son génie inégalé dans l'improvisation, et dont le timbre de voix, alliant chaleur et puissance, finira par impressionner son auditoire le hissant au panthéon du patrimoine culturel national.



OPÉRA BOUALEM-BESSAIH

**Concert de musique à Alger pour
célébrer l'amitié algéro-serbe**

1ER ANNIVERSAIRE DE LA DISPARITION DE MOHAMED-TAHAR FERGANI

Un ouvrage biographique retrace le prodigieux destin du maître du malouf

Pour son premier anniversaire post-mortem, le défunt Mohamed-Tahar Fergani sera immortalisé dans un ouvrage retraçant son génie inégalé dans l'improvisation, et dont le timbre de voix, alliant chaleur et puissance, finira par impressionner son auditoire le hissant au panthéon du patrimoine culturel national.

Doté d'une voix singulière et d'une aura de dimension internationale, le rossignol de Constantine aura marqué plusieurs générations de par son répertoire musical riche et authentique, mais aussi par un parcours atypique qui l'avait conduit à faire différentes activités, dont la broderie et la boxe. Conférant une empreinte indélébile au malouf, il est ainsi devenu un artiste inégalable au destin indissociable de la ville du Vieux rocher, celle-là même qui l'a vu naître et croître sa passion pour la musique. C'est ce prodigieux destin qu'a entrepris de consigner Hichem Benderbal, musicien, biographe et proche de Mohamed Tahar Fergani, lorsqu'il s'est attelé, confie-t-il à l'APS, à rédiger la biographie du regretté, "entamée à la demande du cheikh de son vivant". Affirmant que son ouvrage est actuellement achevé, M. Benderbal a précisé qu'il le présentera prochainement au ministre de la Culture, Azzeddine Mihoubi, qui a donné son "accord de principe" pour prendre en charge l'édition de la biographie du défunt Fergani dans la catégorie des beaux livres. Se décrivant comme un féru de musique et d'Histoire, l'auteur a procédé à de nombreuses recherches et recueilli pendant dix ans les témoignages de Mohamed -Tahar Fergani, de sa famille et de ses proches pour retracer le long parcours de l'artiste, mais aussi l'œuvre d'un homme à l'existence féconde, ponctuée de rencontres enrichissantes.

Selon l'auteur de cet ouvrage biographique illustré qui se déclinera sur environ 300 pages, ce livre ne constitue pas seulement un témoignage de la vie de Fergani, mais également le reflet de la mémoire de l'antique Cirta et de son Histoire. "C'est un livre dédié à cet imminent personnage, mais retraçant également, en parallèle, l'Histoire de Constantine, les lieux ainsi que les événements qui ont jalonné la vie de Fergani", confie M. Benderbal qui avoue avoir écrit cette biographie "avec les tripes".

Fergani n'était pas seulement une voix

Ayant nécessité une décennie de recherches et de documentation, cet ouvrage rappelle également, poursuit son auteur, que Mohamed-Tahar Fergani, cet artiste d'exception, n'était pas seulement une voix, mais aussi un père affectueux adulé par ses enfants et sa famille, ayant d'autres centres d'intérêt en dehors de la musique.

A ce titre, M. Benderbal a fait remarquer que le maître du malouf avait dans sa jeunesse pratiqué la boxe et qu'il possédait même un "bon crochet du gauche".

Visiblement ému en évoquant le cheikh, ce biographe n'a pas manqué de relater les débuts de son "apprentissage artistique" dans le milieu familial où l'apport de son père, Hamou Fergani, ainsi que l'influence de maîtres de l'époque, ont grandement contribué à cultiver le don qui sommeillait en lui.

Parallèlement à son engouement pour la musique, l'auteur a également évoqué l'apprentissage de Fergani de la broderie traditionnelle constantinoise, un autre métier familial, auprès de son frère Abdelkrim "avant de se consacrer définitivement à la musique dans les années 1940".

Selon M. Benderbal, Mohamed-Tahar Fergani a été, à ses débuts, séduit et influencé par des artistes arabes de renommée mondiale comme Oum Keltoum, Mohamed Abdelouahab, Ismahane et Farid El Atrache notamment, "au point de reprendre leurs chansons".

Tel un voyage dans le temps, sa biographie lève le voile, en outre, sur son combat pour "la sauvegarde



et la promotion du patrimoine, dont il deviendra un acteur incontournable et une référence en la matière", et revient sur la naissance de sa maison d'édition Sawt el Menyar qui existe à ce jour, selon M. Benderbal, et qui a, à son actif, des centaines de disques mythiques.

Parmi les étapes importantes du parcours artistique du maestro du malouf, égrenées dans ce livre, l'auteur rappelle la création et le parrainage, durant les années 1980, de l'association El Fergania, dédiée à la formation des jeunes et qu'il a fondée en hommage à son défunt père.

Autre facette de la vie du regretté Fergani, ce pèlerinage aux Lieux Saints de l'Islam, en Arabie saoudite, et son voyage à El Qods en 1967, déplacements effectués en voiture et ce, avant la guerre des Six jours, raconte encore l'auteur de sa biographie. Enfin, M. Benderbal est revenu sur la carrière internationale du rossignol de Constantine qui s'est illustré, à de multiples occasions, en interprétant dans différentes manifestations ses plus belles chansons comme *Dhalma* et *El Boughi*, pour ne citer que celles-ci, et reçu plusieurs distinctions, en reconnaissance de son immense talent.

Faisant part de sa grande admiration pour Fergani, qui a toujours su épater ses auditeurs par sa voix qu'il maîtrisait avec une aisance exceptionnelle, la jeune réalisatrice, Chahinaz Naghouaz, a considéré que donner le nom de cet artiste à une importante institution culturelle de la ville du Vieux rocher est en soi une reconnaissance envers celui qui n'a ménagé aucun effort pour préserver le patrimoine algérien authentique.

Le TRC baptisé du nom de Tahar Fergani, en reconnaissance à son talent
Le nom de Mohamed-Tahar Fergani

sera immortalisé en ornant l'entrée du prestigieux Théâtre régional de Constantine (TRC), une initiative saluée par de nombreux artistes, qui y voient "une reconnaissance méritée envers un talent peu égalé". La cérémonie officielle sera organisée à l'occasion de la relance du Festival international de malouf et du 1er anniversaire de la mort de l'artiste constantinois, qui a su faire un style musical à part.

Hadj Smaïl, ex-directeur du TRC, a considéré, pour sa part, que "nul ne peut faire fi de la contribution de Mohamed-Tahar Fergani au service de l'art algérien", relevant : "Le rossignol de Cirta mérite d'être immortalisé en l'affichant sur un établissement culturel voué spécialement à la musique."

novembre passé à la 4e édition du Festival international des arts spontanés et théâtre pour enfant de la ville d'Assouan en Égypte, j'ai sciemment choisi comme fond musical pour mon spectacle "El Hakaouati", la chanson "El-Boughi" de Fergani", a-t-elle confié. "Pour moi, c'était la meilleure musique et la meilleure voix pour m'introduire auprès de mon public."

Hadj Smaïl, ex-directeur du TRC, a considéré, pour sa part, que "nul ne peut faire fi de la contribution de Mohamed-Tahar Fergani au service de l'art algérien", relevant : "Le rossignol de Cirta mérite d'être immortalisé en l'affichant sur un établissement culturel voué spécialement à la musique."

Mohamed Tahar Fergani, un acteur de théâtre

Selon le chercheur dans le domaine du théâtre et ancien responsable du service de la communication du TRC, Mohamed Gharnout, le rossignol de Cirta, passionné d'art dans toute sa diversité, n'a pas hésité à adhérer à plusieurs associations artistiques et théâtrales de la ville des Ponts suspendus.

"En 1947, Mohamed-Tahar Fergani a pris part aux tournées de la troupe de Mohamed-Salah Touache, comme flûtiste et chanteur, aux côtés d'acteurs connus à l'époque, Omar Benmalek et Abderrahmane Acheuk Youcef notamment", a déclaré M.

Gharnout.

Il a ajouté qu'en 1952, le rossignol de Cirta avait également participé à une tournée avec la troupe théâtrale Asslia aux côtés d'El-Hacen Bencheikh Lefgoune et Mohamed Touache. Et de confier : "Fergani a campé des petits rôles dans des pièces théâtrales, dont "Antar oua Abla", donnant la réplique à Rachid Kessentini", ajoutant que "El Hadj avait côtoyé plusieurs associations théâtrales, les plus actives dans les années 40, 50 et 60, dont El Hilal, Al Badr, Alf leïla oua leïla, El Mizhar Qasantini et Al Nejma Kotbia".

Des informations confirmées par le fils aîné de Hadj Mohamed-Tahar, Salim Fergani, qui a indiqué à l'APS détenir plusieurs photos des tournées de son père avec des troupes théâtrales. Le Théâtre régional de Constantine, véritable œuvre architecturale, dont le premier spectacle a été présenté en 1883, est l'un des plus prestigieux théâtres d'Algérie. Les planches du théâtre, élevé en 1974 au rang de théâtre régional, a accueilli les plus grands artistes algériens et les plus célèbres prestations du 4e art avant de subir "un grand lifting" qui lui a permis de retrouver son lustre d'antan et de permettre aux artistes de la ville des Ponts suspendus et ses hôtes de donner libre cours à leur talent et créativité.

Un musée dédié à un grand artiste à l'empreinte indélébile

En hommage au grand artiste Mohamed-Tahar Fergani (1928-2016) et maître incontestable du malouf, musique savante algérienne authentique, un musée permanent a été dressé au palais de la culture Mohamed-Laïd- Al-Khalifa, en plein cœur de la ville de Constantine, à la veille du premier anniversaire de sa disparition, le 7 décembre prochain.

Si la voix de ce grand chanteur s'est tue, ce musée ouvert au second étage du Palais de la culture demeurera un espace dédié, notamment, aux mélomanes désireux d'écouter le chant et musique du grand maître, a déclaré le directeur local de la culture, Aribi Zitouni, pour qui cet espace est le "noyau du musée", enrichi grâce aux contributions des proches de l'artiste

et de tous les mélomanes qui ont adoré son art.

Ce sera là, a-t-il ajouté, une sorte de "renvoi d'ascenseur" pour un artiste qui, de son vivant, a étoffé la musique algérienne et dont le nom était demeuré attaché à celui de Constantine au point de faire parfois de l'ombre à ses superbes et multiples ponts. Mohamed-Tahar Fergani, qui fut durant sept décennies, le maître qui avait assis les bases de la musique authentique constantinoise et en fut le porte-drapeau à travers le pays et dans le monde, "mérite un tel espace", a déclaré, à l'APS, M. Zitouni.

"Les divers pavillons du musée constituent un mémorial au sein duquel les fans de cet artiste en évoqueront le souvenir à chaque fois qu'il en ressentent la nostalgie", a-t-il poursuivi.

Et de relever : "Tout le contenu exposé dans le musée, incluant plusieurs dizaines de photographies de l'artiste avec de hauts responsables et célébrités, des attestations et des instruments de musique, a été offert par la famille Fergani et permet de faire le survol de la carrière artistique de hadj Mohamed-Tahar Fergani".

Un stand d'honneur est réservé au célèbre violon, dont se séparait que rarement Hadj Fergani et qu'il avait offert à son petit-fils Adlane, artiste épris de malouf ainsi qu'à la médaille de l'ordre de mérite national "Achir" décernée à l'artiste par le président de la République, Abdelaziz Bouteflika, et à la lettre de condoléance adressée par le chef de l'Etat à sa famille.

Des contacts sont en cours avec l'Office national des droits d'auteur et droits voisins pour enrichir cet espace à travers la présentation de disques et d'enregistrements rares du défunt artiste, a assuré M. Zitouni.

Hadj Mohamed-Tahar Fergani, de son vrai nom Regani, né le 9 mai 1928 à Constantine, avait débuté sa carrière artistique à 18 ans. Il est décédé le 7 décembre 2016 dans un hôpital à Paris à l'âge de 88 ans.

OPÉRA BOUALEM-BESSAIH

Concert de musique à Alger pour célébrer l'amitié algéro-serbe

"Sérénade de l'amitié", un concert célébrant les échanges algéro-serbe, a été animé lundi soir à Alger par la chanteuse Jadranka Jovanovic, son compatriote Oliver Njgo de Serbie, et le ténor algérien de la chanson andalouse Noureddine Saoudi, dans une ambiance relevée qui a réuni les terroirs culturels des deux pays.

Sous la baguette du maestro Khalil Baba Ahmed, à la tête d'un orchestre de fusion d'une trentaine de musiciens, parmi lesquels, pour la circonstance, le pianiste serbe Nikola Rackov, le concert, programmé dans le cadre des relations entre l'Algérie et la Serbie et des liens d'amitié qui les unissent, a embarqué, une heure et demie durant, le public relativement nombreux de l'opéra d'Alger Boualem-Bessaïh dans un voyage éblouissant, à travers les partitions d'un programme varié qui a regroupé une vingtaine de pièces, essentiellement du terroir populaire serbe et du patrimoine andalou algérien.

Entamant la soirée dans la douceur d'un air exhalant les parfums de la Méditerranée, l'ensemble Khalil-Baba-Ahmed a ensuite accompagné la chanteuse d'opéra, à la voix puissante et limpide, Jadranka Jovanovic qui a restitué dans les intervalles de sa large tessiture, les atmosphères festives de la chanson populaire serbe, à travers une série de chansons de son pays, interprétées, par moments, en duo avec le baryton au timbre plein, Oliver Njgo, dans des variations modales proches de celles du patrimoine musical algérien. Les deux chanteurs, également soutenus par le pianiste-virtuose Nikola Rackov, ont brillé de maîtrise et de présence, prolongeant le voyage avec les pièces, *Habanera* de Carmen, *Adagio, Io te vurria vasa, Canzoneta spagnola, La gitara romans et Amigos para siempre* de l'Opéra universel, dans une prestation de haute facture, marquée par une distribution musicale recherchée qui a réussi le rapprochement entre les cultures à travers les cadences du patrimoine algérien, intelligemment fusionnées à certaines des pièces interprétées.

L'assistance a savouré dans la délectation, tous les moments du spectacle, appréciant notamment les atmosphères créées par la fusion des genres et le professionnalisme des instrumentistes qui ont été remarquables de technique, de précision et de dextérité.

Quelques musiques de chansons célèbres, issues de la variété américaine, dont *My way* de Frank Sinatra, *Love me Tender* d'Elvis Presley et *Amazing Grace* un des cantiques chrétiens les plus célèbres dans le monde anglophone, ont été exécutées au piano, dans une interprétation à quatre mains, par Nikola Rackov et Jadranka Jovanovic qui a conclu le spectacle, dans un effort louable, avec la chanson de la regrettée Noura Bkit ana wahdi, qu'elle interprétera avec succès.

En présence des ministres, de la Culture, Azzeddine Mihoubi, des Affaires étrangères Abdelkader Messahel, de son homologue guinéen Mamady Touré et son compatriote, ministre de la Justice et garde des Sceaux Cheick Sako, ainsi que de l'ambassadeur de la République de Serbie Aleksandar Jankovic, les artistes, longuement applaudis par l'assistance, ont rendu une prestation pleine marquant les relations "amicales et historiques" entre l'Algérie à la Serbie.

BIENNALE DE LA PHOTOGRAPHIE À BAMAKO

Sous le signe de la "fierté" de l'Afrique

Les Rencontres de Bamako, biennale africaine de la photographie, qui ont débuté samedi en présence de plusieurs dizaines de photographes du continent et d'Europe, célèbrent cette année la "fierté" de l'Afrique.

La commissaire de cette onzième édition, Marie-Ann Yemsi, a expliqué lors de la cérémonie d'ouverture au Musée national de Bamako l'avoir intitulée "Afrotopia", en référence à l'essai publié en 2016 par l'intellectuel sénégalais Felwine Sarr, pour exalter la créativité du continent, appelé à inventer lui-même son avenir. Elle se veut "un manifeste de transformation de cette Afrique", a-t-elle dit, "d'une Afrique qui est fière d'elle-même, qui lève la tête et qui réalise que les outils sont sur le continent et que ce continent a quelque chose à dire au monde". Cet intitulé "invite les artistes africains à réfléchir sur les questions de leur société et leur Histoire", a déclaré lors d'un



entretien avec la presse Samuel Sidibé, délégué général des Rencontres de Bamako et directeur du Musée national.

La ministre malienne de la Culture, N'Diaye Ramatoulaye Diallo, a, pour sa part, insisté sur "l'importance de la photo dans la vulgarisation de la culture". Des prix seront décernés la semaine prochaine au cours de la fête de la photographie qui se déroulera dans plusieurs endroits de la capitale malienne. "C'est un espace important

pour nous jeunes photographes. Cet espace nous permet de nous frotter aux photographes plus expérimentés que nous", a déclaré le Malien Idrissa Maïga, qui participe pour la deuxième fois à cette biennale qui s'achèvera le 31 janvier. Bamako accueille tous les deux ans depuis 1994 la plus importante rencontre photographique du continent. L'édition de 2013 avait été annulée en raison de la crise politico-sécuritaire dans le pays.

ACCUSÉ DE FAIRE TRAVAILLER DE NUIT DES ENFANTS

André Rieu échappe à... l'amende

Le tribunal des Pays-Bas a retiré, hier, l'amende qui avait été infligée à André Rieu pour avoir fait travailler des enfants au-delà de l'heure légale lors d'une série de concerts rapporte l'Obs. Le tribunal du Limbourg a déclaré dans un communiqué que "l'amende était insuffisamment fondée". La preuve qu'André Rieu était l'employeur des enfants au moment des faits a été jugée "trop mince". André Rieu, connu comme le "roi moderne de la valse", avait saisi

la justice néerlandaise après avoir écopé d'une amende d'un montant initial de 236.000 euros, réduit par la suite à 116.000 euros. Le violoniste avait invité un groupe de jeunes joueurs de flûte de pan roumains, alors restés sur scène jusqu'à minuit lors d'une série de sept concerts en 2015. Or, la loi néerlandaise stipule que les mineurs ne peuvent pas se produire après 23 heures. André Rieu avait également convié le virtuose roumain de la flûte de pan Gheorghe

Zamfir lors de concerts dans sa ville natale de Maastricht en juillet 2015.

André Rieu, qualifiant l'amende d'"absurde", avait saisi la justice néerlandaise en octobre, avançant qu'il "ignorait être l'employeur de ces enfants", selon son avocat, Sander Lely. "A cette heure-là, les enfants étaient sur scène pendant quelques minutes mais ils ne faisaient que saluer la foule à la fin du concert", avait expliqué Lely.

VÉRITABLE ICÔNE DANS LE MONDE ARABE

Chadia, la chanteuse et actrice égyptienne, n'est plus

L'actrice et chanteuse égyptienne Chadia s'est éteinte la semaine dernière à l'âge de 86 ans.

On l'associait souvent à Abdel Halim Hafez. D'ailleurs, le *Metro al-Madina* avait présenté cette année un spectacle où Yasmina Fayed et Élie Rizkallah interprétaient les plus belles chansons du tandem. Née au Caire en 1931, celle qu'on surnommait la "vilaine fille du cinéma égyptien", Fatima Ahmad Kamal de son vrai nom, était devenue célèbre en incarnant les rôles

de jeunes filles effrontées qui bousculaient les traditions d'une Égypte à l'apogée de son cinéma en plein âge d'or. Avec 110 films, 6 feuilletons et plusieurs chansons, Chadia, est l'une des artistes arabes les plus connues de sa génération. On se souvient de *Maaboudat al-Jamahir* face au grand chanteur Abdel Halim Hafez, ainsi que son rôle dans la fameuse pièce de théâtre *Raya wa Skina* qu'elle avait jouée brillamment avec l'autre star du cinéma et théâtre égyptien Souhir el-

Babili. Mais également *Zouga 13*, *Marati Moudir Aam* ou encore *Shi min el-Khouf*. Cette brunette aux yeux de chat, aux rondeurs bien assumées et à la poitrine généreuse était iconique et adorée du public de 1950 à 1970. Elle s'était retirée du cinéma en 1980 mais était retournée à la chanson pour entonner un hymne patriotique, devenu depuis célèbre *Ya Habebty ya Masr !*, qui était devenu un des chants de la révolution de janvier 2011.

IL EST PARTI SANS "AVOIR TOUT DIT"

L'écrivain et académicien Jean d'Ormesson est mort

Jean d'Ormesson est mort d'une crise cardiaque dans la nuit de lundi à mardi, à l'âge de 92 ans, a annoncé sa famille.

Tout en étant obligé de s'inscrire dans la lignée des comtes d'Ormesson, il s'était fait son propre nom, en forme de sourire, qui reflétait bien son caractère facétieux : Jean d'O. Plus il vieillissait, plus Jean d'Ormesson – qui est mort dans la nuit du 4 au 5 décembre à l'âge de 92 ans – était charmant et charmeur, avec son œil si bleu et son air à jamais espiègle. "Il a toujours dit qu'il partirait sans avoir tout dit et c'est aujourd'hui. Il nous laisse de merveilleux livres", a déclaré sa fille, Héroïse d'Ormesson. Il pensait avec raison que la gaieté est une politesse et voulait mériter un qualificatif presque perdu, "dans un siècle où règne le ressentiment" : délicieux. Il a poussé ce jeu sur la littérature jusqu'à écrire un roman intitulé *Presque rien sur presque tout* (Gallimard, 1996). Lorsqu'on lui demandait si ce "presque rien sur presque tout" n'était pas l'inverse de ce que doit être la littérature, "presque tout sur presque rien", il partait d'un grand rire, en laissant au lecteur le soin de conclure.

Il pratiquait à merveille un art en voie de disparition, celui de la conversation. Il était brillant, jamais ennuyeux, parlait vite et bien. On avait envie de l'inviter sur tous les plateaux de télévision. On ne s'en privait pas, et il y avait pris goût.

Les hommages pleuvent après l'annonce de la mort de Johnny Hallyday

Johnny Hallyday est décédé dans la nuit de mardi à mercredi, à 74 ans, chez lui, à Marnes-la-Coquette. Les hommages se multiplient pour le saluer. Sylvie Vartan, Eddy Mitchell, Céline Dion, Michel Polnareff, Emmanuel Macron... Ses enfants disent aussi leur peine, tout comme de nombreux Français. Dans un communiqué commun transmis à l'AFP, Laura Smet et David Hallyday, les deux enfants de Johnny disent leur "douleur". "Merci du soutien que vous nous apportez et de vos messages, qui nous touchent et qui comptent énormément pour nous", ajoutent-ils dans ce court texte. François Hollande a également tenu à rendre hommage au chanteur devenu "un élément de notre patrimoine musical national". Plantu, le dessinateur du *Monde* livre, quant à lui, un hommage bleu-blanc-rouge à l'artiste disparu...

La pollution serait un facteur d'altération de la santé mentale

Des chercheurs chinois ont tenté de comprendre si le niveau de pollution atmosphérique avait un lien avec une altération négative de la santé mentale.

Les scientifiques sont plutôt formels et les résultats sont inquiétants. Et si la pollution atmosphérique contribuait à faire apparaître la dépression chez les personnes ? C'est la question que se sont posée des chercheurs chinois dans une étude publiée dans le *Journal of Environmental Economics and Management* en septembre 2017. Par ailleurs, les scientifiques font partie d'un établissement validé par l'Institut international de recherche sur les politiques alimentaires (IFPRI).

Selon l'étude, qui s'est principalement concentrée sur les effets de la pollution sur la santé mentale et le bien-être, des niveaux élevés de pollution atmosphérique accroissent les risques d'apparition de troubles mentaux tels que la dépression, mais pas



seulement. Les chercheurs se sont munis de données concernant 24.000 individus répertoriés dans le Panel d'études sur les familles chinoises, un sondage existant depuis moins d'une dizaine d'années dont le but est de renseigner sur la scolarité, les activités économiques, les dynamiques familiales, la santé et le bien-être subjectif, entre autres.

Le bonheur évaluatif plus impacté

Il faut savoir que l'étude différencie plusieurs sortes de bonheur à savoir le "bonheur hédoniste", que l'on peut

considérer comme étant le bonheur au quotidien et le "bonheur évaluatif", s'inscrivant sur le long terme. Selon les résultats, le bonheur quotidien serait plus impacté que le bonheur évaluatif à cause des forts taux de pollution des grandes villes chinoises. Comme chacun sait, la Chine a été au cœur d'une croissance économique phénoménale ces dernières années. Le niveau de vie général de la population a augmenté, ce dernier étant notamment traduit par le produit intérieur brut (PIB), c'est-à-dire la production économique réalisée à l'intérieur d'un pays donné. Cependant, le paradoxe

d'Easterlin (1974), sujet aux critiques, estimait qu'une hausse du PIB n'était pas, après avoir atteint un certain niveau, un facteur de bien-être de la population. Ainsi, les chercheurs chinois voient en la pollution atmosphérique une raison supplémentaire de la stagnation du bien-être de la population du pays, et ce malgré la croissance.

Xiaobo Zhang, un des principaux contributeurs de l'étude et professeur d'économie à l'Université de Pékin a déclaré que sur le court terme, "la pollution de l'air cause plus de problèmes mentaux à travers des maux de tête, des irritations oculaires, des troubles de l'attention et de la fatigue et sur le long terme, les particules fines pénétrant le cerveau sont susceptibles d'affecter directement les échanges neuronaux, la structure et les fonctions du cerveau."

Les scientifiques désirent poursuivre leurs recherches en tentant de savoir si ces effets indésirables peuvent, ou non, s'inscrire sur du long terme.

Le mariage, remède à la démence ?



Pour certains scientifiques, le mariage est bénéfique pour la santé cardiovasculaire. Des chercheurs asiatiques lui attribuent une nouvelle vertu. Selon eux, convoler en justes noces aiderait à prévenir le risque de démence. Ainsi, les célibataires et les veufs seraient-ils davantage exposés. Voilà qui mérite une explication.

La bague au doigt contre la égénescence cérébrale ?

Des chercheurs de Hong Kong et de Singapour ont passé au crible une quinzaine d'études conduites sur le sujet. Ce qui représentait au total 800.000 participants d'Europe, d'Amérique du Nord et du Sud et d'Asie. Ainsi les scientifiques ont observé que, comparés aux personnes mariées, celles et ceux qui

étaient depuis toujours célibataires avaient 42 % de risques en plus de développer une démence. Pour les veufs, ce danger était accru de 20 % ! Notons que le même genre de conclusion n'a pas été tiré pour les couples divorcés.

Comme souvent dans le cas d'une étude observationnelle, les auteurs peinent à trouver une explication. Pour autant, ils avancent le fait que les célibataires ont bien souvent une plus mauvaise hygiène de vie et moins d'interactions sociales. Pour les veufs, le stress inhérent à la perte de l'être cher ne serait pas étranger à l'affaire.

Aussi intéressants que soient ces résultats, on imagine mal comment ils pourraient être traduits en moyens efficaces de prévention contre la démence.

Les pesticides dans nos fruits et légumes

Un rapport paru en Italie au début de l'année dresse un constat sans appel concernant la présence de pesticides dans nos fruits et légumes. Les données de ce rapport ont été synthétisées dans une infographie qui inquiète quelque peu.

En janvier 2017, un rapport baptisé Stop aux pesticides a été publié par Legambiente, une association environnementale apolitique italienne créée en 1980, forte de plus de 100.000 partisans et faisant à la fois partie du Bureau européen de l'environnement (EEB) et de l'Union internationale pour la conservation de la nature (IUCN).

Des données relatives aux pesticides ont été relevées pour 9.608 échantillons de produits alimentaires disponibles en Italie, transformés ou non. La conclusion du rapport, qui

appelle clairement à stopper l'utilisation des pesticides dans l'agroalimentaire, indique que 36,4 % des produits alimentaires italiens analysés contiennent des traces de produits chimiques. Cette situation n'est pas si différente dans les autres pays européens.

Empoisonnement à petites doses

Le document détaille le cas de nombreux fruits et légumes que l'on consomme quotidiennement, au niveau des limites maximales de résidus (LMR), seuil réglementaire de concentration de résidus de produits pesticides, biocides ou de médicaments vétérinaires, au-delà duquel la commercialisation d'un produit alimentaire n'est plus autorisée.

Il s'avère que ce sont les fruits tels que les pommes, les poires et les frais-



es qui contiennent le plus de traces de produits chimiques. Les pêches, le raisin et les agrumes ne sont pas en reste et présentent également une concentration élevée. Par ailleurs, si les

fruits en général contiennent beaucoup de produits chimiques, il faut savoir que pour les légumes, ces mêmes valeurs sont tout de même moins élevées.

Les 12 infos à savoir sur la soirée de la Ligue des champions

La Roma profite du nul de Chelsea, l'Atletico prend la porte, MU renversant en 2 minutes, la Juve assure sa 2e place, le bon coup du FC Bâle, le PSG a joué à se faire peur... Découvrez les faits marquants des matchs de mardi comptant pour la 6e journée de Ligue des Champions

1. L'Atletico complique la vie de Chelsea

L'exploit n'a pas été possible pour l'Atletico Madrid. Avec ce nul sur la pelouse de Chelsea (1-1), le club espagnol quitte la Ligue des Champions et sera reversé en Europa League. Après l'ouverture du score de Saul (56e), les Colchoneros ont sûrement cru à l'exploit, mais les Blues ont égalisé sur un but contre son camp de Savic (75'). L'équipe anglaise va nourrir des regrets avec de nombreuses occasions ratées face à un très grand Oblak. Un résultat qui ne fait pas les affaires de Chelsea, 2^e du Groupe C.

2. L'AS Roma en profite !

Pendant un long moment, l'AS Roma a buté encore et encore sur Qarabag, mais l'a finalement emporté (1-0). Après de nombreuses occasions ratées, les Italiens ont réussi à trouver la faille pour Perotti (53'). En fin de partie, les Giallorossi ont eu très chaud sur une énorme occasion de Michel... Une victoire décisive puisque la Roma s'empare de la première position du Groupe C grâce au nul de l'Atletico Madrid face à Chelsea.

3. En 2 minutes, MU a renversé Moscou !

Dans le Groupe A, Manchester United a validé sa qualification à la première place en dominant le CSKA Moscou (2-1). Pourtant, les Red Devils ont concédé l'ouverture du score avec un but de Dzagoev (45'), hors-jeu sur cette action. Mais après la pause, MU a logiquement renversé la situation en 2 minutes avec deux buts de Lukaku (64') et Rashford (66').

Amplement mérité pour les hommes de José Mourinho.

4. La Juve assure sa 2e place

Sous la menace du Sporting Portugal en cette dernière journée, la Juventus Turin a assuré sa qualification pour les 8^{es} de finale. En déplacement en Grèce, la Vieille Dame s'est imposée sur la pelouse de l'Olympiakos (2-0) grâce à des buts de Cuadrado (15') et de Bernardeschi (89'). Globalement dominateurs, les Turinois ont mérité ce succès et cette qualification en terminant à la 2^e place du Groupe D derrière le FC Barcelone.

5. Le PSG a joué à se faire peur

Le Paris Saint-Germain a bien terminé en tête du Groupe B, mais s'est incliné sur le terrain du Bayern Munich (1-3). Après une victoire (3-0) à l'aller, le club de la capitale s'est fait peur avec les deux buts de Lewandowski (8') et Tolisso (37') en première période. Heureusement, le PSG a réagi après la pause avec la réduction du score de Mbappé (50'), mais a tout de même encore craqué sur un nouveau but de Tolisso (69').

6. Le bon coup du FC Bâle

En s'imposant sur la pelouse de Benfica (2-0), le FC Bâle a validé son billet pour les 8^{es} de finale de la compétition. Bien lancés par l'ouverture du score d'Elyounoussi (5e), les Suisses ont longtemps souffert après avec de multiples occasions loupées par les Portugais. Opportuniste, Oberlin (65e) a fait le break pour définitivement qualifier les siens. Si Bâle termine 2^e de ce Groupe A, Benfica termine sa campagne européenne avec 0 point...

7. Malgré le turnover, le Barça l'emporte

Déjà qualifié, le FC Barcelone avait décidé de faire tourner (sans Messi, Alba, Paulinho, Busquets notamment) pour la réception du Sporting Portugal, mais a tout de même assuré la victoire (2-0) avec une réalisation d'Alcacer



(59') et un but contre son camp de Mathieu (90+1'). Le club catalan a, sans trembler, terminé cette phase de poules à la première place du Groupe D.

8. Le Celtic battu, mais qualifié en C3

Dans un match particulièrement ouvert, Anderlecht s'est imposé sur la pelouse du Celtic Glasgow (1-0). Avec de nombreuses occasions pour les deux équipes, le club belge a gagné grâce à un but contre son camp de Simunovic (62'). Si les deux formations terminent avec le même nombre de points (3), le Celtic est reversé en Europa League grâce à une meilleure différence de buts particulière.

9. La passe lumineuse de Pogba

Depuis son retour de blessure, Pogba évolue à un haut niveau avec Manchester United. Lors de la victoire de son équipe contre le CSKA Moscou (2-1), l'international français s'est distingué avec une ouverture lumineuse pour l'égalisation de Lukaku en seconde période. Une passe d'une très grande classe

10. Mbappé, un record de précocité

Lors de la défaite du Paris Saint-Germain face au Bayern Munich (1-3),

Mbappé a été le seul joueur du club de la capitale à surnager. Unique buteur parisien sur ce match, l'ancien Monégasque a ainsi marqué son 10^e but dans cette compétition. A seulement 18 ans et 11 mois, le Tricolore est devenu le plus jeune joueur à atteindre cette barre en C1. Mbappé s'empare ainsi d'un record, auparavant détenu par Karim Benzema (20 ans et 10 mois).

11. La superbe inspiration de Cavani

En difficulté face au Bayern Munich (1-3), le Paris Saint-Germain s'est relancé dans cette partie au retour des vestiaires grâce à une superbe inspiration de Cavani. Dans la surface, l'Uruguayen a été passeur décisif sur le but de Mbappé (50e) avec une louche tout simplement magnifique. Grand buteur, Cavani peut aussi être un remarquable passeur.

12. L'arrêt sensationnel de Cillessen

Si le FC Barcelone a dominé le Sporting Portugal (2-0) ce mardi, le gardien du club catalan Cillessen a été obligé de s'employer. Après l'ouverture du score du Barça, Bas Dost a été tout proche d'égaliser mais le portier néerlandais a réalisé une parade exceptionnelle à bout portant pour sauver les siens. Peu utilisé, Cillessen a été

Le Barça casse sa tirelire pour garder Messi

Le nouveau contrat de Lionel Messi va lui permettre de gagner près de 35 millions d'euros net par an, bonus de signature compris.

Les chiffres de la prolongation de Lionel Messi au FC Barcelone donnent le tournis. La Pulga, qui vient de prolonger son contrat le 25 novembre dernier jusqu'en juin 2021, va toucher une rémunération totale qui pourrait atteindre 350 millions d'euros, selon *El Mundo*. Dans le détail, l'Argentin va toucher un salaire de 50 millions d'euros brut par an, primes comprises. À cela, s'ajoute un bonus exceptionnel à la signature de 100 millions d'euros réparti sur plusieurs années.

Cette somme viendrait compenser les pénalités d'une trentaine de millions d'euros que le joueur doit payer au fisc espagnol à la suite de sa condamnation pour fraude fiscale.

Une fois qu'il aura payé ses impôts, le prodige argentin touchera donc une somme de 35 millions d'euros net par an. De quoi en faire le footballeur le mieux payé au monde loin devant Neymar et Cristiano Ronaldo qui touchent respectivement 36,8 et 35 M€ par an mais brut.

Pour éviter un nouveau traumatisme comme celui lié au départ de Neymar l'été dernier, le club catalan a également assorti cette prolongation d'une



clause libératoire d'un montant de 700 millions d'euros. De quoi dissuader

les clubs les plus riches de venir lui chiper sa pépite.

CHAMPIONNAT DE LIGUE 1 MOBILIS

Deux derbies algérois et un classico au menu

La 14^e et avant-dernière journée du championnat national de Ligue 1 Mobilis, prévue ce week-end, réserve aux puristes de belles affiches, dont deux derbies algérois et un classico.

PAR MOURAD SALHI

Les regards des puristes seront braqués aujourd'hui vers le stade du 5-Juillet d'Alger qui abritera un derby algérois palpitant entre le MC Alger et l'USM Harrach. Ce rendez-vous intervient dans des circonstances particulières pour le club phare de Lavigerie qui vit l'une des saisons les plus délicates de son histoire. Sans la moindre préparation dans les jambes, les Harrachis en grève durant toute la semaine en raison de salaires impayés, vont se présenter sur la pelouse du 5-Juillet avec un moral au plus bas. Une situation dont vont profiter les joueurs du Mouloudia pour tenter de prendre l'avantage.

Le premier responsable à la barre technique des Vert et Rouge appelle néanmoins ses hommes à "respecter l'adversaire". Une chose est sûre, le rendez-vous d'aujourd'hui mettra aux prises deux clubs algérois aux objectifs diamétralement opposés. Si le Doyen, 4^e avec 19 points, mise sur



les trois points de la victoire pour rester en contact avec le peloton de tête, les Harrachis, 15^e avec 9 points espèrent quitter l'avant-dernière position au classement général et se relancer dans la course pour le maintien. Pour la journée de demain vendredi, quatre autres matchs sont au programme, dont un grand classico entre l'USM Alger et la JS Kabylie. L'USM Alger qui revient en force sous la houlette de l'entraîneur franco-algérien Miloud Hamdi, tentera de maintenir sa bonne dynamique. Le club phare de Soustara qui s'est hissé à la 4^e place après sa victoire avant-hier contre l'US Biskra, en match de mise à jour, aura une belle opportunité de glaner d'autres points et rejoindre le haut du

tableau. En face, le club phare du Djurdjura ne compte pas se présenter au stade Omar-Hamadi à Bologhine avec la fleur au fusil, mais est attendu à défendre crânement ses chances du côté de Soustara.

Les Canaris, qui restent sur une amère défaite à domicile contre le leader, le CS Constantine, n'auront pas d'autre alternative que de réaliser un bon exploit pour éviter de s'enfoncer dans une nouvelle crise. La nouvelle direction du club, dirigée par Azouaou, Madjene et Aït Djoudi, est toujours à la recherche d'une première victoire. Le rendez-vous de Soustara promet un beau spectacle sur le terrain entre deux grandes formations du football algérien. A Médéa, l'Olympique

Médéa recevra le Paradou AC dans une affiche intéressante à suivre. Les débats s'annoncent également très disputés de part et d'autre. Si l'équipe locale vise le gain du match à domicile pour s'extirper de la zone rouge, l'équipe visiteuse se présentera au stade Imam-Lyes avec l'intention de l'emporter et terminer en haut du tableau.

A Constantine, le leader le CS Constantine recevra la lanterne rouge, l'USM Blida, dans un match des extrêmes qui s'annonce a priori à son avantage. L'USM Blida, qui reste sur une victoire contre l'Olympique Médéa, tentera de confirmer son réveil. De son côté, l'ES Sétif accueillera le DRB Tadjenanet dans un match qui s'annonce à l'avantage des locaux. La 14^e journée se poursuivra samedi avec un autre derby algérois palpitant entre le CR Belouizdad et le NA Hussein Dey. Cette rencontre qu'abritera le stade du 20-Août mettra aux prises deux clubs qui veulent renouer avec la victoire. L'US Biskra qui reste sur une série de contre-performances recevra l'USM Bel Abbès avec l'intention de rectifier le tir.

M. S.

CRÉATION DU CLUB SPORTIF AMATEUR - ANCIENS JOUEURS DE L'ASMO

Reconstruire le football de M'dina j'Dida

S'il y a un club réputé pour être un modèle en matière de formation en Algérie, c'est bien l'ASM Oran, sauf que depuis plusieurs années, cette équipe a perdu beaucoup de son aura, d'où cette initiative de certains de ses anciens joueurs qui ont "innové" en créant leur propre club, il y a trois ans dans l'espoir de redorer le blason de l'ASMO. Il s'agit du Club sportif amateur (CSA) - Anciens joueurs de l'ASMO lequel dispose déjà de six catégories, allant des débutants jusqu'aux moins de 15 ans.

L'initiative est l'œuvre d'un groupe d'anciens joueurs qui se sont constitués en association dès le début des années 2000, avec comme activité principale l'organisation et la participation à des matchs de gala, avant que l'idée de se reconverter en club sportif ne germe dans les esprits des Boubekour Chalabi, Belkaïd Redouane, Houari Belkhetout et autres anciennes figures de proue de l'ASMO.

Tout ce beau monde se sentant marginalisé par les différentes directions qui se sont succédé aux commandes du

club de leurs premiers amours, et constatant que ce dernier a perdu beaucoup de sa réputation dans le domaine de la formation, a décidé d'y remédier à sa manière.

"C'est ainsi que le CSA-Anciens joueurs de l'ASMO a vu le jour au début de l'exercice 2014-2015, animé d'une grande volonté de contribuer à la renaissance de la formation de M'dina J'dida, qui a tout le temps alimenté les clubs algériens en joueurs de talent", explique à l'APS le directeur sportif de ce club, Redouane Belkaïd.

Evoluant actuellement dans le championnat de wilaya, le CSA-Anciens joueurs de l'ASMO axe son travail essentiellement sur la formation. La preuve : après chaque fin de saison, les joueurs de chaque catégorie sont promus automatiquement en catégorie supérieure. Une ligne de conduite qui va contraindre les dirigeants de ce club que préside par intérim Boubekour Chalabi à créer, dès la fin de l'exercice en cours, une nouvelle catégorie, celle des U-17, jusqu'à arriver à disposer d'une équipe

seniors, d'ici à quelques années.

"Et si on suit à la lettre la feuille de route tracée lors de la naissance de ce club, c'est grâce notamment à l'engagement et l'abnégation d'un bon nombre d'anciens joueurs, parmi eux certains qui se sont reconvertis en entraîneurs, à l'image des deux anciens internationaux Sid-Ahmed Benamara et Houari Belkhatouat, que le CSA est toujours en vie", a tenu à préciser le directeur sportif.

Il déplore au passage l'absence de tout contact avec les dirigeants de l'ASMO, club évoluant actuellement en Ligue 2 professionnelle, une attitude qui ne fait que conforter les anciens joueurs des Vert et Blanc dans leur conviction d'aller au bout de leur ambition.

"A l'ASMO, on n'avait jamais, par le passé, recouru à la prospection dans les jeunes catégories, car il y avait du talent dans toutes les équipes de ces catégories et leur promotion se faisait automatiquement, contrairement à ce qui est le cas actuellement", regrette Belkaïd.

TIRAGE AU SORT
COUPE D'ALGÉRIE

CS Constantine- NA Hussein-Dey sommet des 32^{es} de finale

Le tirage au sort des 32^{es} de finale de la Coupe d'Algérie "seniors" de football, réalisé mardi, par l'ancien international Omar Betrouni au palais des congrès Abdelatif-Rehal de Aïn-Bénian, a donné lieu à un match au sommet opposant le leader de la Ligue 1, le CS Constantine au NA Hussein-Dey qui aura lieu au stade Hamlaoui à Constantine.

Cette rencontre est la seule mettant aux prises deux équipes de Ligue 1. D'autres matches équilibrés sont au programme de ce tour. Or, le tirage au sort des 1/16^{es} de finale de la Coupe d'Algérie "seniors" de football pourrait donner lieu à des chocs explosifs mettant aux prises des clubs de la Ligue 1.

Le premier match éventuel opposerait l'ES Sétif à la JS Saoura alors que l'USM Alger pourrait avoir comme adversaire, le CS Constantine. On note aussi la présence de 8 équipes du sud du pays.

REPUBLIQUE ALGERIENNE DEMOCRATIQUE ET POPULAIRE.
 MINISTERE DE L'ENSEIGNEMENT SUPERIEUR ET DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE
 UNIVERSITEBATNA1

VICE RECTORAT CHARGE DU DEVELOPPEMENT, DE LA PROSPECTIVE ET DE L'ORIENTATION

NIF : 098905015000245

RECTIFICATION D'UN AVIS D'ATTRIBUTION PROVISOIRE

- Conformément aux dispositions de l'article 65 et 82 du Décret Présidentiel N° 15/247 du 16/09/2015, portant réglementation des marchés publics et des délégations de service public.
- Suite au procès-verbal d'évaluation technique et financière N° 09 du 07-03-2017.
- L'Université BATNA1, porte à la connaissance des soumissionnaires ayant participé à l'appel d'offre N°07/VRDPO/UB/2016 apparue dans les journaux: **الصوت الآخر** du 16-08-2016 et **MIDI LIBRE** du 16-08-2016 portant: **FOURNITURE ET INSTALLATION D'EQUIPEMENTS TROIS MILLE PLACES PEDAGOGIQUES «SCIENCES FONDAMENTALES ET TECHNOLOGIE» POLE DE FESDIS POUR L'UNIVERSITE DE BATNA**, ce qui suit:

LOT	Entreprises Retenues	Montant (DA)	Délai (jour)	Note Technique .../ 100 pts	Note technique minimum requise	Observations
PARTIE MOBILIER PEDAGOGIQUE						
LOT: 01	BELHOUCIABDERAHIM NIF : 197505010209444	33 660 900,00	28	98,00	65/100	LE MOINS DISANT
LOT: 02	EURL PALMA MEUBLES NIF: 000425006599252	4826 250,00	03	90,00		LE MOINS DISANT
PARTIE: BIBLIOTHEQUE						
LOT: 01	MENNI AISSAM NIF : 198205070007247	10 196 550,00	29	84,00	65/100	LE MOINS DISANT
LOT: 02	BELHOUCIABDERAHIM NIF : 197505010209444	11 683 620,00	28	98,00		LE MOINS DISANT
PARTIE: BUREAUTIQUE						
LOT: 01	MENNI AISSAM NIF : 198205070007247	12 323 025,00	29	84,00	65/100	LE MOINS DISANT
LOT: 02	MEBROUK INFO TECH NIF : 296702010084338	17481321,00	30	95,00		LE MOINS DISANT

Les soumissionnaires qui souhaitent prendre connaissance des résultats détaillés de l'évaluation de candidats, offres techniques et financières, sont invités à se rapprocher du bureau de suivi des marchés publics (2eme étage du rectorat), au plus tard trois (03) jours à compter du premier jour de la publication de cet avis.

Le soumissionnaire qui conteste le choix opéré par le service contractant, peut introduire un recours auprès de la commission des marchés du ministère de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique. Le recours est introduit dans les dix (10) jours à compter de la première publication de l'avis d'attribution provisoire du marché, dans le bulletin officiel des marchés de l'opérateur public (BOMOP) et la presse, Si le dixième jour coïncide avec un jour férié ou un repos légal, la date limite pour introduire un recours est prorogée au jour ouvrable suivant.

Midi Libre n° 3257- Jeudi 7 décembre 2017 - Anep 530705

MIDI



L'INFO, RIEN QUE L'INFO

Cuisine

Boulettes de dinde à la courgette



Ingrédients :

400 g d'escalopes de dinde
3 petites courgettes
1 oignon
80 g de mie de pain
150 g de fromage râpé
1 œuf
10 cl de lait
40 g de beurre
3 c. à soupe d'huile
2 c. à soupe de farine
Sel, poivre.

Préparation :

Laver les courgettes, couper les deux extrémités, les râper avec une grille à gros trous. Les faire revenir 8 à 10 min à la poêle dans 2 c. à soupe d'huile avec l'oignon haché. Saler, poivrer.

Mettre la mie de pain à tremper dans le lait. Couper les escalopes de dinde en morceaux. Les passer au hachoir à viande. Ajouter la mie de pain pressée, le fromage, les courgettes tiédies et l'œuf. Saler, poivrer. Façonner des boulettes. Les fariner légèrement.

Chauffer le beurre et 1 c. à soupe d'huile dans une poêle. Faire dorer les boulettes 5 minutes à feu vif en secouant la poêle dans un mouvement de va-et-vient. Poursuivre la cuisson 15 minutes à feu doux en tournant régulièrement les boulettes. Servir chaud avec des courgettes en lamelles cuites à la vapeur et des petites tomates.

Petits pains sucrés à la farine de seigle

Ingrédients :



200 g de farine de seigle,
300 g de farine blanche
30 cl d'eau
1 pincée de sel
2 sachets de levure
25 g de sucre
2 c. à soupe d'huile
Des graines de sésame

Préparation :

Mélanger, soit au robot ou à la main, une bonne quinzaine de minutes tous les ingrédients en commençant par le sel, sucre, huile, farines, levure et eau sauf les graines de sésame. Laisser lever la pâte recouverte d'un torchon pendant 45 minutes à température ambiante. Après ce laps de temps, former des petites boules de la grosseur d'une mandarine, les disposer sur la plaque du four huilée et laisser reposer à nouveau. Préchauffer le four à 200°C. Mouiller le dessus des petits pains et recouvrir de graines de sésame. Baisser le four à 160°C et enfourner 20 minutes en plaçant un récipient rempli d'eau sous la plaque de façon à faire de la vapeur.

PEAU GRASSE

Optez pour des actifs naturels

Une peau grasse est une peau qui produit trop de sébum à cause d'un déséquilibre entre l'eau et les lipides au niveau du film hydrolipidique. Cette surproduction de corps gras provoque des problèmes de luisance, la naissance d'imperfections et donne une sensation de peau pas vraiment nette. Vous pouvez y remédier grâce à des actifs entièrement naturels...

L'argile verte

L'argile verte reminéralise la peau. Elle absorbe aussi et régularise l'excès de sébum.

Les peaux grasses tirent donc bénéfice d'un masque régulier à base d'argile verte.

Vous pouvez faire vous-même votre masque. Mélangez 3 c. à soupe d'argile verte, une c. à soupe de jus de citron, une c. à soupe de miel. Appliquez 15 minutes puis rincez à l'eau tiède. En cas de peau à tendance grasse, pensez à ajouter du vinaigre dans votre b a i n .

Soins quotidiens

Même les peaux grasses

doivent être hydratées, mais judicieusement. Hydratez surtout votre visage, l'excès de sébum se situe souvent au centre du visage (front, nez, menton).

Préférez des crèmes légères, des gels, des lotions. Côté maquillage préférez des fonds de teint fluides, pas trop couvrants. Côté ingrédients, privilégiez les sels de zinc et l'argile, le kaolin. Ils sont absorbants et matifiants. En revanche, évitez les bases à l'alcool qui augmentent la production de sébum.

Actifs naturels à adopter !

On agit sur la production



de sébum en privilégiant des recettes beauté naturelles contenant de l'extrait de capucine (purifiant), d'hamamélis (astringent et désinfectant), de réglisse (anti-inflammatoire). On prévient les infections avec des actifs antibactériens tels que la

feuille d'olivier, de l'extrait de romarin, de la propolis, du thym. On jugule l'inflammation avec des antioxydants avec de l'extrait d'immortelle bleue, du genévrier, du cassis, de la myrtille ou de la consoude.

TOUT-PRATIQUE

Entretien des voilages blancs

Au fil du temps, les beaux voilages blancs que nous accrochons aux fenêtres de notre maison finissent par se salir, et même après un lavage en machine ou à la main, on ne parvient pas à leur redonner le blanc éclatant de leur premier jour. Ils sont ternes et froissés, alors voici comment leur redonner toute leur blancheur et leur procurer, en plus, un beau tomber.

Étapes de réalisation

Commencez par mettre vos voilages dans la machine à laver, et par leur



faire un pré-lavage. Ce cycle court aura pour résultat de retirer la poussière accumulée sur les voilages.

Le pré-lavage terminé, ouvrez le tambour de votre machine, et versez-y une dose de lessive, puis les deux sachets de levure de boulanger. Puis lavez vos voilages, à 30°C au maximum.

La lessive va les laver, la levure de boulanger va leur redonner leur blancheur et leur éclat. Avec ce mélange miracle, vos voilages seront propres, bien blancs et éclatants, et ils se saliront moins vite. La saleté ne s'y incrustera pas, et même sans repassage, ils tomberont comme il faut.

Astuces

L'ortie contre les infections urinaires



Chauffez l'eau à ébullition puis ajoutez cette eau bouillante aux feuilles d'ortie. Laissez infuser une dizaine de minutes. Buvez une tasse plusieurs fois par jour

Le tilleul pour combattre la fièvre



(jusqu'à 8 fois) Si vous avez une fièvre passagère et non significative, prenez une infusion de tilleul. Mais n'hésitez pas à consulter

si la fièvre dure plus de deux jours.



Cayenne pour le mal de

Le piment de

dos. Mélanger à un peu de piment,



de farine et un peu d'eau tiède afin d'obtenir une pâte. Mettez dans un linge fin et appliquez sur la partie du dos douloureuse.

Réussir une

Mots Fléchés N°3425

opposée à la loi mises en taule	↓	assèchera belles luments	↓	ourlet de vague tondu	↓	fantaisie étoile d'argent	↓	entre-toise accord musical	↓	destinations de navires	↓	havres de paix	↓
tourmentera sens de patriote	→							organe de fleur	→	pointe d'escar-boucle percus	→		
gros véhicule chapardas	→			lutin aérien brosse d'orfèvre	→			sous sol	↓	double crochet rat musqué	→		
négation désinfecta	→		cri de maladroit garni d'acier	→		fourgon du train insensées	→	s'introduisit	→			siècle papal soleil de fellah	→
mauvaise tendance	↓	prendras fin mouton d'Asie	→					essai	↓	sonnerie de réveil joviaux	→		choisies
nez du titi limpidités	→			mit sur un siège de même	→					centième du litre influencerait	→		
possessif pièce de harnais	→		agissent audacieusement prélèvera	→				pleine de défauts liquide végétal	→	petite quantité très importante	→		décortique
hors du terrain extirpa	→			traiteras durement éméché	→			engins de pêche vieux salpêtres	→				embrasserai
délice	↓	mirait	→	vent nau-séabond met bas à l'étable	→			rectale super-poser	→				
et pas ailleurs levées	→	mirait	↓			il vit de ses revenus brille	→						
petit repas	→	bénéfice	↓			paus des westerns eniambés	→			blonde à demi	↓	démonstratif c'est le béryllium	→
				mèche rétive scandium au labo	→			donner une belle forme dissimulé	→				père de faon
				mettra au brancard	→								
						déchet orqanique	→					cri de dédain	→

SUDOKU		N°3425		SOLUTION SUDOKU		SOLUTIONS MOTS FLECHES 3424		
				N°3424				
7			4			3 2 1 5 9 8 7 6 4	■ A ■ B ■ E ■ E ■ A ■ D ■ B INCOMPATIBLE ■ A ■ TABOU ■ IDIOMES CABOTINE ■ MIENS ■ GIN ■ SARMENT ■ I DONNEES ■ OR ■ TON ■ NEES ■ SIMAGREE RIT ■ STERE ■ LEUR ■ S ■ MOISI ■ SA ■ FA EMPIRE ■ SOUCIS ■ ■ ERE ■ DIABLES ■ P ISOLAI ■ TITRERA ■ CLERC ■ TA ■ RAT LOUER ■ OC ■ NIERA ■ CRUELLES ■ R ■ ET TUAS ■ ALLUMETTE ■ L ■ EMPETRE ■ RE ■ TIR ■ AIRE ■ STASE ■ SERINA ■ MURI ■ U ETAU ■ ESPERANCE ■ ELEIS ■ TRAMEES	
	2			3 5		6		4 9 8 7 6 2 1 5 3
	1		9		5			6 5 7 3 1 4 2 8 9
			2			9		5 7 9 6 3 1 8 4 2
		9	1		8 3			2 3 4 8 7 5 9 1 6
	7				4			8 1 6 2 4 9 5 3 7
			4		1	7		7 8 3 1 2 6 4 9 5
4		6 3				5		1 4 2 9 5 3 6 7 8
				5		9		9 6 5 4 8 7 3 2 1

Un immense géoglyphe en forme d'orque "re"découvert au Pérou

Sur une colline désert du sud du Pérou, des archéologues allemands et péruviens ont redécouvert un immense géoglyphe en forme d'orque. Vieux d'au moins 2.000 ans, il pourrait être encore plus vieux que les symboles découverts dans la région de Nazca.

Les lignes de Nazca figurent parmi les plus grands mystères archéologiques connus à ce jour. Près de 100 ans après leur découverte au Pérou, l'existence de ces géoglyphes reste l'objet de nombreuses interrogations qui reviennent régulièrement sur le devant de la scène. C'est le cas aujourd'hui avec l'annonce par des scientifiques de la découverte d'un tracé très particulier. Le géoglyphe en question se trouve sur une colline déserte de la région reculée de Palpa, voisine de la désormais célèbre province de Nazca, dans le sud du Pérou. Long de 70 mètres et large de 25 mètres, le symbole représente un cétacé, plus précisément une orque, selon les conclusions des archéologues. Une représentation qui ne manque pas d'intriguer. Les spécialistes l'ignorent mais l'orque était semble-t-il considérée comme une créature semi-mythique puissante dans les antiques traditions péruviennes.

Un géoglyphe redécouvert

En réalité, la découverte du géoglyphe ne date pas d'hier. C'est en consultant un catalogue de géoglyphes imprimé dans les années 70 après une expédition menée au Pérou que les archéologues sont tombés sur la photographie de l'orque. Toutefois, la localisation et sa taille n'étaient pas clairement décrites et le motif semblait

avoir été oublié de tous. L'équipe allemande et péruvienne a alors décidé de retrouver sa trace, d'abord en utilisant Google Earth puis en se rendant directement sur place. "Le trouver n'a pas été facile, parce que [la localisation et la description] étaient incorrectes, j'avais presque perdu espoir", a confié à LiveScience, Johnny Isla, à la tête du ministère de la Culture dans la région d'Ica. "Mais j'ai étendu la zone de recherche et j'ai fini par le trouver quelques mois plus tard" en 2015, a-t-il poursuivi. Après avoir documenté la découverte, une équipe de spécialistes a été dépêchée sur place pour nettoyer et restaurer le géoglyphe ancien victime de l'érosion et du temps qui passe. L'un des plus vieux jamais identifiés. Après des mois d'analyses, les archéologues ont confirmé qu'il s'agissait bien d'une orque. La manière dont il a été confectionné fournit également de nombreuses informations aux spécialistes. Les contours de l'orque ont été tracés sur le flanc de la colline selon un relief négatif, en retirant une fine couche de pierres. Cette technique est similaire à celle utilisée par le peuple de la culture Nazca pour façonner des géoglyphes. Néanmoins, les créateurs de l'orque ont également utilisé le relief positif, par exemple pour les yeux, en ajoutant des piles de pierres.



D'après les spécialistes, cette technique correspondrait à celle employée par le peuple de la culture Paracas qui a occupé la région de 800 à 200 avant notre ère, soit bien avant la culture Nazca apparue autour de -200. "C'est peut-être le géoglyphe le plus ancien Nazca", a expliqué au journal allemand *Welt*, Markus Reindel, archéologue de la Commission pour l'archéologie des cultures non-européennes (KAAK) et en charge du projet Nazca Palpa. Au total, les géoglyphes de Palpa et Nazca

couvrent une surface de 450 kilomètres carrés mais leur but exact demeure un mystère. Les archéologues pensent que ces tracés figuraient essentiellement des symboles religieux et étaient utilisés par de multiples cultures. D'où la variété observée dans les très nombreux géoglyphes découverts, mesurant parfois plusieurs centaines de mètres de long et représentant aussi bien des silhouettes zoomorphiques, anthropomorphiques que des formes géométriques.

Des analyses ADN livrent de nouvelles révélations sur le yéti



Yéti, Abominable homme des neiges ou encore Migou, il existe bien des noms pour désigner cette créature légendaire qui évoluerait dans les montagnes du Népal et

du Tibet. Un mythe régulièrement alimenté par des observations furtives, voire de nouvelles traces soi-disant abandonnées par le spécimen aux allures de pri-

mate velu. Mais le Yéti existe-t-il réellement ? Pour beaucoup, il ne s'agit que d'un personnage inventé à partir d'observations trompeuses. Toutefois, certains spécialistes s'attèlent depuis quelques années à se pencher réellement sur le cas du Yéti afin de parvenir à démêler le vrai du faux. C'est ce qu'a récemment fait une équipe internationale de chercheurs dont l'étude est publiée dans la revue *Proceedings of the Royal Society B*. Pour mener ces travaux, l'équipe s'est intéressée à 9 échantillons attribués à des spécimens de Yéti et collectés sur le plateau tibétain ou dans la chaîne de l'Himalaya. Chaque échantillon a fait l'objet d'une minutieuse analyse ADN avant d'être comparé à 15 autres issus de zoos, de musées ou de parcs nationaux et appartenant à des animaux bel et bien existants. Les résultats se sont avérés sans appel : les 9 échantillons ont tous pu être attribués à des espèces précises. Pour les chercheurs, ces résultats démontrent que le mythe du Yéti "puise ses

racines dans des faits biologiques réels" et qu'il s'agirait ni plus ni moins que d'un ours.

Une histoire évolutive mieux comprise

Ce n'est pas la première fois que des analyses sont menées sur des "échantillons de Yéti". En 2014, une équipe emmenée par le généticien de l'Université d'Oxford, Brian Sykes, avait déjà réalisé des tests similaires mais les conclusions n'avaient pas été les mêmes. Si des échantillons avaient pu être attribués à des animaux existants, d'autres avaient suscité des interrogations. Les chercheurs avaient conclu qu'il appartenait à une sous-espèce inconnue, potentiellement un hybride d'ours polaire et d'ours brun. Toutefois, cette hypothèse s'est révélée très controversée. Il est néanmoins toujours possible qu'il existe une espèce inconnue de primate supérieur attendant encore d'être découverte dans ce qui était autrefois l'Asie centrale soviétique.

L'encyclopédie DES INVENTIONS

Ceinture de sauvetage

Inventeur : Jean-Baptiste de La Chapelle Date : 1765 Lieu : France

La Chapelle expérimentera en 1765 un gilet de natation en liège. Lors d'une séance d'essais dans le Rhin, il suggère à des fins de plaisir, d'amener une table en liège bien lestée, aux bords assez relevés, chargez-la de comestibles secs et liquides, ainsi vous pourrez boire et manger. En 1775, paraissait son Traité de la construction théorique et pratique du scaphandre.



100% FOOT



21h00



Entourée de son équipe d'experts du ballon rond, Carine Galli revient sur les résultats complets des matchs de la sixième et dernière journée de la phase de poules de la Ligue Europa. Après un focus sur les rencontres des clubs français, Marseille/Salzburg, Atalanta Bergame/Lyon, et Vitesse Arnhem/Nice, la journaliste évoque les affiches des autres groupes : Zulte Waregem/Lazio Rome, Real Sociedad/Zénith Saint-Petersbourg, Etoile Rouge Belgrade/FC Cologne, Arsenal/Bate Borisov, Apollon Limassol/Everton, HNK Rijeka/Milan AC...

UN AN AVEC CÉLINE DION



21h00



En janvier 2016, la chanteuse Céline Dion perdait son mari et manager René Angélil avant de faire, quelques mois plus tard, un retour triomphal avec son nouvel album Encore un soir. Une année particulièrement marquante pour l'artiste, au cours de laquelle elle a été suivie par la réalisatrice Léa Coyecque. En France, aux États-Unis et au Québec, sur scène, dans sa loge ou chez elle, la star fait découvrir son quotidien et se confie. C'est l'occasion de voir (ou de revoir) les moments forts de ces derniers mois : l'hommage à René à la télévision québécoise, le come-back de la star à Las Vegas.

JEUDI 20H55



21h00



En décembre 2010, le couple Nicolas Sarkozy reçoit le leader syrien et son épouse au palais de l'Élysée. Des clichés immortalisent la rencontre, décrite comme cordiale. Quelques mois plus tard, le Printemps arabe touche la Syrie. La population se révolte contre la cruauté du régime de Bachar el-Assad. Prenant comme point de départ la répression menée par le président syrien contre son peuple, ce document retrace l'histoire d'un chef d'Etat au double visage. D'un côté, le timide ophtalmologiste, formé à Londres, qui a longtemps séduit l'Occident.

LE CHOIX DE CHEYENNE



21h00



Cheyenne, 15 ans, constate que la situation est tendue entre Laura et Lionel, ses parents. Une nuit, elle est réveillée brusquement par Laura qui lui annonce que Lionel a eu une crise cardiaque et a été hospitalisé. Quand Cheyenne tente de lui rendre visite, elle apprend qu'il n'a jamais été admis aux urgences. Confrontée, Laura lui dit que Lionel est parti avec une maîtresse. Mais Cheyenne ne la croit plus. Elle demande alors de l'aide à Simon, un gendarme.



LA SELECTION DU MIDI LIBRE

TOP OF THE LAKE :
CHINA GIRL

21h00



L'inspectrice Robin Griffin réintègre son poste à la police criminelle de Sydney, décidée à se plonger dans le travail pour oublier une récente rupture amoureuse. Elle est assaillie par les souvenirs de sa fille qu'elle a abandonnée à sa naissance, dix-sept ans plus tôt, parce qu'elle était le fruit d'un viol. L'adolescente, prénommée Mary, a été adoptée par un couple fortuné, Julia et Pyke.

SHERLOCK



21h00



Deux ans après sa disparition, Sherlock a été innocenté de toutes les accusations qui pesaient contre lui. De retour à Londres après une mission en Serbie, il décide d'aller retrouver John. Il se fait passer pour le maître d'hôtel du restaurant où Watson a rendez-vous avec sa fiancée Mary. Sherlock demande à John de l'aider à démanteler un réseau terroriste qui s'apprête à commettre un attentat dans la capitale britannique.

LA FRANCE A UN
INCROYABLE TALENT

21h00



Les membres du jury, Hélène Ségara, Kamel Ouali et Eric Antoine, sont à nouveau rejoints par le chanteur Amir. Ils doivent sélectionner les trois finalistes de la saison. Vingt candidats défilent ainsi devant eux pour leur présenter, en deux minutes, un numéro susceptible de les convaincre. Au cours de la soirée sont également dévoilés les moments les plus marquants des auditions, dont le golden buzzer de David Ginola, qui avait cette saison lui aussi le droit de pulser son coup de cœur directement en finale.

LIAR : LA NUIT DU
MENSONGE

21h00



Laura Nielson vient de se séparer de son compagnon, Tom Bailey. Elle enseigne dans un lycée et un des parents d'élèves, par ailleurs collègue de sa sœur Katy qui travaille à l'hôpital en chirurgie, lui propose d'aller dîner au restaurant. Elle accepte sa proposition. Sa soirée avec Andrew Earlam, un homme charmant, se déroule sans accroc jusqu'à son réveil, le lendemain matin. Elle pense se souvenir qu'Andrew l'a violée, de manière confuse puis de plus en plus précise. Elle décide de porter plainte. Andrew est arrêté sur son lieu de travail. Lors de son interrogatoire, il nie le viol car, selon lui, Laura était totalement consentante.



Web : www.lemidi-

Grant : Reda Mehigueni
e-mail : direction@lemidi-R dactrice en chef : Kahina Hammoudi
e-mail : redaction@lemidi-Standard : 021.63.80.82 et 87
R daction : T 1-Fax : 031.64.17.53
Publicit : T 1-Fax : 021.63.79.16
publicite@lemidi-dz.com
Pour votre publicite s'adresser à : Bureau de Tizi-Ouzou
17 ANEP, 01 Avenue Pasteur, Algérie
T 1. : 021.73.76.78 et 73.71.28
Bureau de Constantine :100, rue Larbi Ben M'hidi -
Constantine Tel./Fax :
031.64.17.53
Bureau de Annaba
24 rue Med-Khemisti
T 1. : 038.86.11.57
Bureau de Tizi-Ouzou
et Mohamed-Boudiaf
BT 29 ANouvelle-Ville T. O.
Centre SIA Diffusion Midi libre
Est 1400007090929 SIO
EUURL Midi Libre
au capital social de 12.000.000
DA
Compte Bancaire :
SGA Bouzar ah : 021000071130000214
cl 16La reproduction de tout
article est interdite sans
l'accord de la r daction.
Les manuscrits,
photographies ou tout
autre document et
illustration, adressés ou
remis à la r daction ne
seront pas rendus et ne

Paris Hilton

Elle lance des cosmétiques

Paris Hilton lance sa première gamme de soin pour la peau. Un produit miraculeux qu'elle appelle - élixir magique - Le mois dernier elle annonçait fièrement sa sortie prochaine sur Instagram. Elle s'est dévouée pour qu'on ait - tous une belle peau -, a-t-elle expliqué dans son post. Le produit proposé à la vente contiendrait de l'extrait de... licorne. Peut-être qu'en l'utilisant vous pourrez vous envoler vers les sphères fabuleuses de l'ancienne acolyte de Nicole Richie.



Dj Khaled

Fête grandiose pour ses 42 ans

Dj Khaled a convié bon nombre de célébrités à venir souffler ses bougies avec lui. Le thème était - Nuits arabes -. Le fils de Dj Khaled, Asahd, âgé d'un an a fait son entrée dans une poussette - Aston Martin -, rien que ça ! Dans cette famille, on ne fait pas les choses à moitié !



Mariah Carey

Sa chaise... invisible suscite des commentaires magiques

L'album *All I Want For Christmas Is You* de Mariah Carey conférerait-il des super-pouvoirs à la chanteuse ? Une théorie développée par les internautes après la publication d'une vidéo où l'on voit Mariah Carey en train de signer des autographes assise sur du... vide.



Fajr	06h07
Dohr	12h39
Asr	15h13
Maghreb	17h36
Icha	19h01

COMMÉMORATION DE LA DISPARITION DE MOHIA

LE PÈRE GÉNITEUR DE LA DRAMATURGIE KABYLE RESSUSCITÉ



C'est aujourd'hui que le père géniteur de la dramaturgie kabyle sera, encore une fois, ressuscité par les siens à travers un programme riche et varié, organisé avec le concours de la maison de la culture de Tizi-Ouzou, en collaboration avec le théâtre régional Kateb-Yacine, le comité de son village natal, Ath Eurbah et l'APC d'Iboudrarène. L'évènement marquera le 13^e anniversaire de la mort de l'homme de théâtre

dans un hôpital en France, suite à une longue maladie. Les visiteurs ont eu à découvrir l'œuvre et le parcours du militant de longue date de la cause berbère à travers une exposition de photos et d'articles de presse, dont la plupart parus après sa mort, lui qui n'a accordé qu'une seule interview durant toute sa vie, et ce, à la revue *Thafsut* du temps de la clandestinité. Certains ont pu se rendre compte, pour la première fois, de l'importance et

la dimension de l'œuvre et de l'homme, celui qui a toujours fait de la production qualitative son credo et qui a toujours prôné ce moyen pour la promotion de la culture et de la langue amazighes, de celui, également, qui a toujours été contre toute forme d'exhibitionnisme ou de la réduction de la lutte pour cette composante de la personnalité algérienne au seul usage de quelques mots et symboles en vogue. On a pu en plus apprécier, à sa juste valeur, avec quel génie cet auteur prolifique a réussi des adaptations de beaucoup d'œuvres universelles, leur donnant une âme kabyle, jusqu'à croire que ce seraient d'authentiques œuvres kabyles dont les auteurs étrangers nous auraient spoliés. *La giara* de Luigi Pirandello, *Tartufe* et *le Médecin malgré lui* de Molière, *En attendant Godot*, de Samuel Beckett, *La véritable histoire de d'Ah Q* de Lu Xun... deviennent *Tachbalit*, *Si partuf*, *Si Lahlu*, *Am win itsrajun rebbi*, *Taqsit N'mouh terri* exactement *Aken thella* sous la férule de Mohia. Ce sont autant, entre autres, de chefs-d'œuvre que le public a été invité à prendre comme exemple pour hisser plus haut notre culture. A noter que la commémoration prendra fin dans la matinée d'aujourd'hui avec un recueillement sur la tombe de Mohia au cimetière de son village natal, Ath-Eurbah, dans la commune d'Iboudrarène.

I. A.

MOHAMED SALEM OULD SALEK, CHEF DE LA DIPLOMATIE SAHRAOUIE :

"LA COEXISTENCE ENTRE LA RASD ET LE MAROC ÉTAIT INÉLUCTABLE"

Le chef de la diplomatie sahraouie, Mohamed Salem Ould Salek a affirmé que le sommet UA-UE tenu à Abidjan en Côte d'Ivoire a démontré que la coexistence entre la République arabe sahraouie démocratique (RASD) et le Maroc était "inélucltable", soulignant que l'Union européenne doit se conformer à la légalité internationale et convaincre l'occupant marocain de la nécessité de respecter ses frontières reconnues à l'échelle internationale et mettre fin à l'occupation du Sahara occidental.

Lors d'une conférence de presse animée mardi au siège de l'ambassade de la RASD, M. Ould Salek a indiqué que le sommet UA-UE tenu fin novembre à Abidjan "a démontré que la coexistence entre la RASD et le Maroc était

inélucltable", ajoutant que l'Europe, en tant que continent voisin, était le premier concerné (après l'Afrique) par les questions de paix et de sécurité dans la région mais aussi le premier à en subir l'impact.

Ainsi, a-t-il poursuivi, "l'UE est appelée à convaincre l'occupant marocain de la nécessité de respecter ses frontières reconnues à l'échelle internationale et de mettre fin à l'occupation du Sahara occidental, de même qu'elle doit se conformer à Cour de justice de l'Union européenne (CJUE) sur l'interdiction de conclure des accords avec le Maroc incluant les territoires sahraouis occupés pour le pillage des ressources du peuple sahraoui.

L'UE doit amener le Maroc à mettre fin à son occupation des territoires

sahraouis et permettre au peuple sahraoui d'exercer son droit inaliénable à l'autodétermination", a estimé M. Ould Salek, appelant l'UE "à ne pas rester impassible devant les crimes de guerre, les crimes contre l'humanité et les graves violations perpétrées par le Maroc à l'encontre du peuple sahraoui".

Le chef de la diplomatie sahraouie a affirmé que "le président français Emmanuel Macron appartient à la génération de Français pétris des principes de la République et non à celle souffrant du complexe du colonisateur", estimant qu'aux yeux des dirigeants sahraouis, "il reste le premier président français capable de contribuer à l'arrêt des agressions répétées contre le peuple sahraoui"

VISA-FRANCE TLS ADAPTE SES HORAIRES

Le feuillet dantesque du visa sur la plateforme numérique TLS se poursuit avec la même difficulté pour décrocher un rendez-vous.

Dans le but de fluidifier cette procédure, le prestataire des visas français en Algérie a décidé de fixer des horaires d'ouverture des rendez-vous en ligne.

"Pour répondre aux difficultés liées aux prises de rendez-vous, dues en grande partie à une surcharge de connexions sur le réseau internet, il a été décidé par les consulats de programmer les ouvertures journalières de rendez-vous en soirée entre 20h et minuit", lit-on dans un communiqué publié ce mercredi par TLScontact.

"Par ailleurs, le délai de validité d'une demande enregistrée sur notre site passera de 72 heures à 10 jours à compter du 10 décembre", informe encore TLS.

TLS rappelle enfin qu'il "est inutile et déconseillé de faire appel à des intermédiaires pour la prise de rendez-vous".

FORMATION DES CADRES DU CRA CONVENTION DE PARTENARIAT AVEC LE CICR

Le Croissant-Rouge algérien (CRA) a signé mardi à Alger une convention de partenariat avec la délégation du Comité international de la Croix-Rouge (CICR) en Algérie pour le renforcement de ses capacités dans le domaine humanitaire par la formation, l'accompagnement technique et le soutien logistique. La convention a été signée par la présidente du CRA, Saïda Benhabiles, et la chef de la délégation du CICR en Algérie, Catherine Gendre, en présence de cadres des deux organisations.

La convention prévoit plusieurs axes, notamment la remise à niveau des cadres du CRA, la formation aux premiers secours au profit des bénévoles au niveau local par l'organisation de rencontres de formation à travers les différentes wilayas et la formation des cadres du CRA en charge de la supervision des activités de "regroupement familial" dans le contexte migratoire et en cas de catastrophes naturelles, a précisé Mme Benhabiles. Aux termes de la convention, la délégation du CICR s'engage à accompagner le CRA dans l'organisation d'ateliers et de journées d'étude pour la diffusion de la culture juridique, notamment en ce qui concerne les dispositions du Droit international humanitaire, ainsi qu'au profit des bénévoles dans les activités humanitaires supervisées par le CRA à travers l'ensemble du territoire. La convention prévoit, par ailleurs, des mécanismes d'accompagnement et d'appui au département de la communication du Croissant rouge algérien. Mme Benhabiles a mis en avant les "relations historiques" entre le CRA et le CICR qui remontent, a-t-elle dit, à 1956.